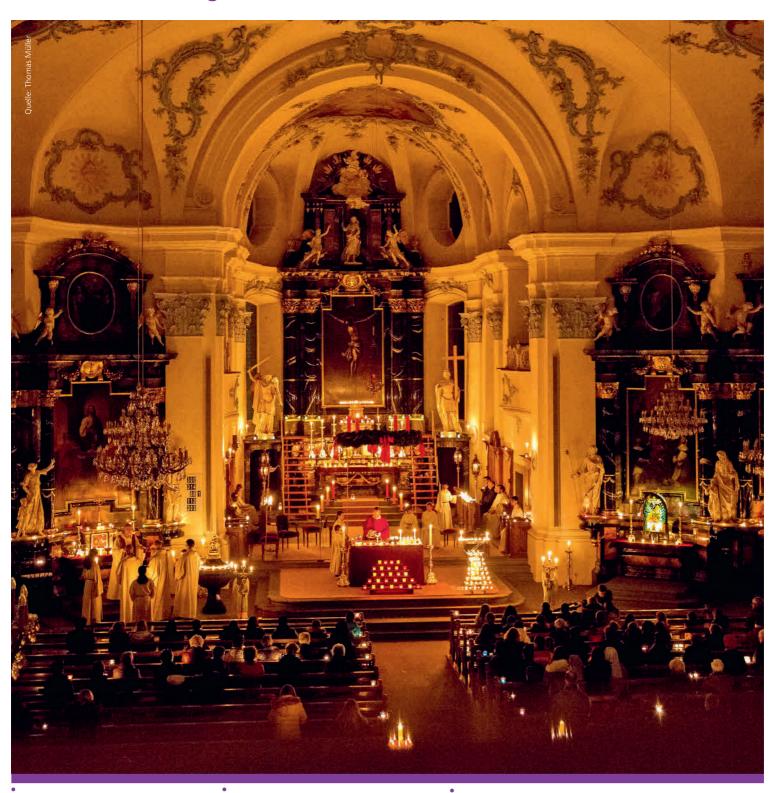
# Pfarreiblatt

**Katholische Kirche Zug** 



3 WhatsApp-Gottesdienst

Gemeinsam feiern via WhatsApp-Chat 4 Weihnachten und Neujahr

Die Feiertage in Gemeinschaft verbringen 5 100 Jahre Nuntiatur

Als der Bundesrat den Nuntius aus der Schweiz jagte

#### **EDITORIAL**

Alexandra Abbt

Pfarreiseelsorgerin i.A. Pfarrei Bruder Klaus, Oberwil b. Zug



# **FÜRCHTET EUCH NICHT!**

Ohne Weihnachtsmärkte, Glühwein-Umtrunke und Chlausanlässe ist dieser Advent eine eher nüchterne Angelegenheit. Weil Advent die Vorbereitungszeit auf das grosse Heilsereignis der Menschwerdung Gottes ist, lohnt es sich, die Weihnachtsgeschichte aus der aktuellen Situation heraus neu zu lesen:

Maria und Josef mussten sich auf eine beschwerliche Reise begeben, obwohl Maria hochschwanger war. Ein Befehl des römischen Kaisers, dem sie machtlos ausgeliefert waren, zwang sie dazu. Dennoch vertrauten sie auf Gottes Heilswillen.

In Krisenzeiten sind die einen Menschen grossherzig und hilfsbereit, andere bewachen misstrauisch ihren Besitz oder sind völlig überfordert. Das zeigt sich in der Reaktion der Leute in Betlehem, die von Fremden überrannt werden. Oder an der Figur des Herodes, der aus Angst vor Machtverlust ein brutales Massaker befiehlt.

Nun zwingen uns äussere Umstände dazu, auf vieles, was uns lieb und teuer ist, zu verzichten. Wie bewähre ich mich? Wie bewähren wir uns als Gemeinschaft? Ziehen wir uns traurig zurück oder lassen wir gar unserem Frust freien Lauf? Vielleicht kann uns die Weihnachtsgeschichte dazu ermutigen, nüchtern zu erkennen, wann wir uns in Geduld üben und wann wir zugunsten unserer Mitmenschen handeln müssen – ohne Glitzerstaub und kommerzielle Besinnlichkeit, aber mit der hoffnungsfrohen Zusage des Engels im Herzen: Fürchtet euch nicht!



Die City Kirche Zug organisierte in der traditionellen Woche der Religionen einen Abend zu «Jesus im Koran». Ziel des Abends war der Dialog.

Zuhören, miteinander sprechen und neue Erkenntnisse gewinnen: Hannan Salamat, Fachleiterin Islam beim Zürcher Institut für interreligiösen Dialog ZIID, zeigte in ihrem Referat Mitte November in Zug die zahlreichen Spuren von Jesus im Koran auf. Es erstaunt, dass Jesus (25×) häufiger erwähnt ist als Mohammed (4×). Und auch Maria hat eine sehr prominente Rolle: Der Mutter von Jesus ist eine ganze Sure gewidmet. Im Koran steht Jesus als Prophet in der Reihe von Noah, Abraham und Moses. Mohammed führt diese Reihe fort. Der Koran nimmt Bezug auf die hebräische Bibel und das Evangelium und setzt teilweise das Wissen der dort

beschriebenen Ereignisse voraus. Wenn Islam und Christentum verglichen werden, stellt man die Bibel dem Koran gegenüber. Die Parallele ist aber nicht zwischen Koran und Bibel oder Jesus und Mohammed, sondern zwischen Jesus und Koran, unter anderem deshalb, weil beide die Barmherzigkeit Gottes verkörpern.

Der Oud-Spieler Christian Berger umrahmte mit seiner orientalischen Musik den Abend und schuf so eine Verbindung zu den Gegenden, in denen jene Religionen entstanden sind, die auf Abraham zurückgehen: Judentum, Christentum und Islam. Zum Schluss wurde mit der Sure 49,13 aller Menschen gedacht, die Opfer von religiöser Gewalt geworden sind, nicht nur in den letzten Wochen, sondern seit jeher: «O ihr Menschen! Ich erschuf euch als Mann und Frau und machte euch zu Völkern und Stämmen, damit ihr einander kennen lernt.» Sure 49,13

• GABY WISS **CITY KIRCHE ZUG** 

#### **MEDIENPREIS 2021**

Der Schweizerische Verein Katholischer Journalistinnen und Journalisten (SVKJJ) gibt Berufsleuten unter 35 Jahren die Möglichkeit, einen Beitrag von einer nationalen Jury beurteilen zu lassen. Der Medienpreis würdigt Arbeiten, die ein Thema aus christlicher oder ethischer Sicht behandeln. Ausgezeichnet werden Produktionen aus Bereichen wie Religion, Gesellschaft, Politik, Kultur, Wirtschaft, Bildung und Forschung,

Medizin und Geschichte. Der Medienpreis ist mit einem Preisgeld von 1000 Franken dotiert. Weitere Informationen: www.kath-journalisten.ch. Einsendeschluss ist der 11. Januar 2021 an journalisten@kath.ch oder an Medienpreis 2021, Schweizerischer Verein Katholischer Journalistinnen und Journalisten, Botzet 2, 1700 Freiburg.

• KATH-JOURNALISTEN.CH

# Per WhatsApp Gottesdienst feiern

Auf dem Balkon oder im Wohnzimmer am Gottesdienst teilnehmen - verbunden via WhatsApp-Chat

Gottesdienste werden in Gemeinschaft gefeiert. Eine solche Gemeinschaft bildet sich regelmässig im WhatsApp-Chat der Pfarrei Baar. Der WhatsApp-Gottesdienst ist ein Weg der Verbundenheit und des Feierns, ohne Platzbeschränkungen in der Kirche oder Ansteckungsgefahr durch Corona.

«Denn wo zwei oder drei in meinem Namen versammelt sind, da bin ich mitten unter ihnen.» Bei dieser Aussage dürfte der Evangelist Matthäus (Mt 18,20) kaum an einen Whats-App-Chat gedacht haben. Aber die Zeiten ändern sich, und in Zeiten von Corona sowieso. «Als die Kirchen während des Lockdowns geschlossen waren, begannen wir, einmal wöchentlich einen Gottesdienst via WhatsApp zu feiern», sagt die Religionslehrerin Alida Takacs von der Pfarrei Baar. Auch die Landeswallfahrt sei so durchgeführt worden. «Als wir wieder öffentlich in der Kirche feiern durften, pausierten wir mit den Whats-App-Gottesdiensten», so Takacs. Aber die Reaktion der Leute habe gezeigt, dass das Bedürfnis weiterhin bestehe. «Sie schätzen es, zu Hause feiern zu können. Und mich freut es, dass ich weiterführen darf, was wir im Frühling begonnen haben.»

# **EINE WHATSAPP-FEIER PRO MONAT**

So findet seit September immer am ersten Mittwoch des Monats ein WhatsApp-Wortgottesdienst statt. Alida Takacs kümmert sich um das Thema, die Bilder sowie um die Lieder, technisch wird sie dabei vom Religionslehrer Fabian Stocker unterstützt. «Der Gottesdienst dauert ungefähr eine halbe Stunde. Wer mitfeiern möchte, kann sich bei uns bis am Vorabend anmelden», sagt Takacs. Die Teilnahme stehe allen offen, so nähmen auch Personen aus Deutschland und Österreich am WhatsApp-Gottesdienst teil.

18.30 Uhr des ersten Mittwochs im Monat. Die erste Nachricht. Die Feier beginnt mit einem Video vom Baarer Kirchturm und dem Einläuten. Danach führt ein zugesandtes

Foto in die Kirche hinein und eröffnet den Blick auf den Altar und den Chorraum. Ein Moment der Stille, dann folgt ein Lied. Via Youtube-Link in einer neuen Nachricht. In weiteren, zeitlich aufeinander abgestimmten WhatsApps folgen eine Begrüssung von Pfarrer Anthony Chukwu, Gebete, Lieder und die Lesung aus dem Evangelium.

Dass in einer Gemeinschaft gefeiert wird, wenn auch räumlich getrennt, wird bei den Fürbitten deutlich. Die Teilnehmenden erhalten die Möglichkeit, selbst eine Fürbitte in den Chat hineinzuschreiben. Von Alida Takacs werden diese Bitten - wie im Gottesdienst in der Kirche - bekräftigt durch die Nachricht «Wir bitten dich, erhöre uns». Die zahlreichen Verabschiedungen und Äusserungen des Danks der Chat-Mitglieder nach dem Schluss-

segen von Anthony Chukwu und einem Orgelspiel des Organisten zeugen davon, dass das Angebot geschätzt wird. «Die Teilnehmenden tragen mit», sagt Takacs. Das Mitformulieren der Fürbitten sei für sie jeweils ein schöner Moment. «Da merke ich: Die Leute sind da.»

• MARIANNE BOLT

#### WHATSAPP-GOTTESDIENST

Um am WhatsApp-Gottesdienst teilzunehmen, bedarf es keiner speziellen Anforderungen. Es sind alle herzlich eingeladen. Anmeldung jeweils bis Dienstag, 18 Uhr, vor dem ersten Mittwoch im Monat, an 079 130 61 58. Weitere Informationen unter www.pfarrei-baar.ch, Gottesdienste.



Die Religionslehrerin Alida Takacs bereitet die WhatsApp-Gottesdienste vor und verschickt die Nachrichten, um die Teilnahme daran zu ermöglichen.

# **ANONYME SEELSORGE**

#### **SEELSORGE.NET**

Die Beratung von Seelsorge.net ist anonym und steht allen in der Schweiz wohnhaften Menschen offen - ungeachtet ihrer religiösen Zugehörigkeit und ohne missionarische Nebenabsichten. Seelsorge.net wird von der

reformierten und katholischen Kirche der Schweiz finanziert und ist erreichbar über www.seelsorge.net oder seelsorge@seelsorge.

• MB

# Weihnachten und Neujahr

Die Feiertage in Gemeinschaft verbringen

#### Lassalle-Haus

www.lassalle-haus.org

Gemeinsam Weihnachten feiern. Impulse zum Thema Frieden aus Bibel, Kunst und Literatur, Meditation, Gottesdienste, Zeiten im Schweigen, Zeiten des Gesprächs, Filmabend. Für Menschen, die Weihnachten in Gemeinschaft, aber auch in Zeiten der Stille feiern möchten. Leitung: Tobias Karcher SJ, Sylvia Laumen. Kurskosten: CHF 330.– (zzgl. Kost/Logis). Mi, 23.12., 18.30 Uhr bis So, 27.12., 9 Uhr.

Exerzitien zwischen den Jahren. Im Geheimnis der Liebe Gottes Halt und Ausrichtung finden. Für Menschen, die im Schweigen und in der Begegnung mit biblischen Texten dem eigenen Leben nachgehen und ihren Alltag neu ordnen wollen. Leitung: Bruno Brantschen SJ, Christa Huber CJ, Barbara Wehrle Hanke. Kurskosten: CHF 410.- (zzgl. Kost/Logis). So, 27.12., bis Sa, 2.1.2021, 13 Uhr.

Kontemplation zwischen den Jahren. Impulse des Mystikers Eckhart von Hochheim (ca. 1260–1328). Inhalt: praktische Hinführungen, geistliche Impulse, Begleitgespräche, Leibübungen, Gottesdienst Eucharistie / Abendmahl, durchgehendes Schweigen. Für Menschen, die die Praxis des Herzensgebets kennenlernen oder vertiefen möchten. Leitung: Noa Zenger, Heidi Eilinger. Kurskosten: CHF 390.– (zzgl. Kost/Logis). So, 27.12., 18.30 Uhr, bis Sa, 2.1.2021, 13 Uhr.



#### **Kloster Kappel**

www.klosterkappel.ch

KlosterTage zu Weihnachten. «Von Gott umarmt». Für alle, die die Festtage individuell gestalten und gleichzeitig in Gemeinschaft mit einem vielseitigen Rahmenprogramm verbringen möchten. Leitung: Pfr. Volker Bleil, Pfrn. Regula Eschle Wyler. Kosten pauschal: EZ: CHF 410.–, DZ: 365.–. Do, 24.12., 12 Uhr, bis Sa, 26.12., 13 Uhr. Anmeldung bis 13.12.2020.



KlosterTage zum Jahreswechsel. «Engel an der Pforte». Für alle, die die Festtage individuell gestalten und gleichzeitig in Gemeinschaft – mit einem vielseitigen Rahmenprogramm – verbringen möchten. Leitung: Pfrn. Regula Eschle Wyler, Pfr. Volker Bleil. Kosten pauschal: EZ: CHF 495.–, DZ: 435.–. Mi, 30.12., 17 Uhr, bis Sa, 2.1.2021, 13 Uhr. Anmeldung bis 17.12.2020.



#### **Kloster Baldegg**

www.klosterbaldegg.ch

Weihnachten/HerbergeFest. Die liturgischen Angebote sind mehr als nur ein festlicher Rahmen. In Gemeinschaft erlebt, werden sie zu stärkenden und nachhaltigen Erfahrungen. Kosten: CHF 368.- bis CHF 412.-, je nach Zimmerwahl. Do, 24.12., 11 Uhr, bis Sa, 26.12., Klosterherberge, Baldegg. Anmeldung bis Sa, 12.12.2020.

Licht zur Welt bringen. Das Fest der Menschwerdung Gottes miteinander feiern im Bildungshaus Stella Matutina in Hertenstein b. Weggis. Kosten: je nach Zimmerkategorie. Do, 24.12., bis Sa, 26.12. Anmeldung bis Fr, 24.12.: info@stellamatutina-bildungshaus.ch / 041 392 20 30.

Schwellen überschreiten. Besinnungstage zum Jahreswechsel. Dem Lärm und dem Betrieb von Silvesterpartys entfliehen und in der Ruhe der Halbinsel Hertenstein, in der Atmosphäre der Stella Matutina und mit Menschen, die ähnliche Bedürfnisse haben, besinnlich das Jahr 2020 abschliessen und das 2021 begrüssen. Leitung: Sr. Beatrice Kohler. Kosten: je nach Zimmerkategorie. Do, 30.12., bis Fr, 1.1.2021. Anmeldung bis Fr, 18.12. bei: Sr. Beatrice Kohler, 041 392 20 35, sr.beatrice@klosterbaldegg.ch.



Mattli Antoniushaus www.antoniushaus.ch

Aufbruch und Durchbruch. Schrittweise werden Bildaussagen und Objekte erarbeitet. Dank werkstattartigen Kursmodulen geht der Kursleiter gezielt auf die unterschiedlichen Interessen/Fähigkeiten ein. Zur Auswahl stehen Zeichen und Zeichnung, Farbenspiele, figurative Malerei und kleinformatige Skulpturen. Für max. 14 Aufbruchwillige, auch ohne Vorkenntnisse. 4 Kurstage (auf Wunsch können auch einzelne Kurstage gebucht werden). Kurs, Übernachtung im Zweibettzimmer und Vollpension: CHF 1'330.- (reduzierter Preis für nicht malende Begleitpersonen). Mo, 28.12., 9.30 Uhr, bis Fr, 1.1.2021, 15.00 Uhr. Kursleitung: Adrian Weber, Anmeldung: www.schweizermalschule.ch.

# **ZUM TITELBILD**

# **RORATE-GOTTESDIENST**

In der Adventszeit werden frühmorgens Rorate-Gottesdienste, d. h. Gottesdienste



bei Kerzenschein, gefeiert. Hier in der Kirche St. Jakob in Cham im Dezember vergangenen Jahres.

MB

# 100 Jahre diplomatische Beziehungen

Als der Bundesrat den Nuntius aus der Schweiz jagte

Anfangs der 1870er-Jahre hatte das Verhältnis zwischen der Schweiz und dem Vatikan einen Tiefpunkt erreicht. Der Nuntius musste das Land verlassen. Ein Beitrag zu 100 Jahren diplomatische Beziehungen zwischen dem Heiligen Stuhl und der Schweiz.

Paukenschlag am 12. Dezember 1873: Der Bundesrat beschloss, die diplomatischen Beziehungen zum Heiligen Stuhl abzubrechen. Wenig später, am 12. Februar 1874, verliess der päpstliche Beauftragte Giovanni Battista Agnozzi Luzern. Das war nach fast 300 Jahren das Ende der Luzerner Nuntiatur.

Hintergrund der sich überstürzenden Ereignisse waren andauernde Auseinandersetzungen zwischen der liberal-radikalen und der katholisch-konservativen Kultur über das Verhältnis von Staat und Kirche. Historiker sprechen vom «Kulturkampf»: Klosteraufhebungen im Aargau, der Sonderbundskrieg, das Jesuitenverbot in der Bundesverfassung, päpstliche Enzykliken gegen Säkularisierungsbestrebungen.

Ausdruck des Kulturkampfes waren auch Spannungen wegen des umstrittenen Dogmas der päpstlichen Unfehlbarkeit (1870): Dieses führte etwa zur Absetzung des Bischofs von Basel, Eugène Lachat, durch radikale Bistumskantone und zur Ausweisung von Gaspard Mermillod, dem apostolischen Vikar in Genf, durch den Bundesrat.

# **PAPST GRIFF IN SCHWEIZER KULTURKAMPF EIN**

In den 1870er-Jahren entstand in der Schweiz zudem aus Protest gegen die Dogmen des Ersten Vatikanischen Konzils die christkatholische Kirche. Mehrere römisch-katholische Kirchen wurden mit Unterstützung kantonaler Regierungen den romtreuen Katholiken weggenommen und der neuen Glaubensgemeinschaft übergeben, wie der Tessiner Historiker Lorenzo Planzi in seinem Buch «Der Papst und der Bundesrat» schildert.

1873 platzte Papst Pius IX. der Kragen. In der Enzyklika «Etsi multa luctuosa» protestierte das Kirchenoberhaupt gegen die antikirchlichen Massnahmen. Der Bundesrat reagierte mit dem Abbruch der Beziehungen.

Es folgte eine diplomatische Vakanz, die fast 50 Jahre dauern sollte. Trotzdem herrschte nicht einfach Funkstille. Wie Planzis Forschungen zeigen, wurden die offiziell abgebrochenen Beziehungen über verschiedene inoffizielle Kanäle weitergeführt.

Pietro Parolin, zurzeit Staatssekretär des Heiligen Stuhls, hat ein Vorwort zum Buch von Planzi verfasst. Darin stellt der zweitmächtigste Mann im Vatikan fest: «Während des gesamten Pontifikats Leos XIII. (1878-1903, d. Red.) waren die Diplomatie und die Beziehungen zur Eidgenossenschaft auf Vermittlung orientiert.»

Diese Bemühungen waren erfolgreich, wie etwa die Gründung der staatlichen und gleichzeitig katholischen Universität Freiburg 1889 zeigt. Die Institution sollte verhindern, dass junge Schweizer Katholiken an ausländische Universitäten abwanderten. Auch war sie wichtig für die Integration der Katholiken durch akademische Bildung.

Unter dem Nachfolger von Leo XIII. schliefen die Beziehungen zur Eidgenossenschaft ein. Dem anti-modernistischen Pius X. (1903–1914) sei «die Welt der Diplomatie vollkommen fremd» gewesen, schreibt Planzi. Ein neues Kapitel wurde erst wieder mit dem Amtsantritt von Papst Benedikt XV. 1914 aufgeschlagen.

# **SCHWEIZ NAHM** KRIEGSGEFANGENE AUF

Die entscheidende Wende in den zwischenstaatlichen Beziehungen brachte der Erste Weltkrieg. Die Annäherung geschah durch ein gemeinsames humanitäres Engagement. Die Initiative ging dabei von Benedikt XV. aus. 1915 schlug der Papst der Eidgenossenschaft vor, kranke und verwundete Gefangene beider Kriegsparteien auf ihrem Territorium aufzunehmen. Als neutrales Land war die Schweiz dafür prädestiniert. In Bern fackelte man nicht lange und sagte zu.

Dank der Kooperation, die diplomatischen, technischen und logistischen Einsatz erfor-



Der letzte Nuntius, der in Luzern residierte: Giovanni Battista Agnozzi.

derte, wurden laut Lorenzo Planzi bis 1919 rund 67'700 kranke und verwundete Gefangene in der Schweiz interniert, vornehmlich Franzosen und Deutsche, aber auch Belgier, Engländer und Österreicher.

#### **PAPST MACHTE ERSTEN SCHRITT**

1918 war es wiederum der Papst, der den ersten Schritt machte. Benedikt XV. teilte dem damaligen Bundesrat Giuseppe Motta mit, der Heilige Stuhl wolle wieder dauerhafte diplomatische Beziehungen mit Bern aufnehmen. Der Bundesrat entschied am 18. Juni 1920 einstimmig die Wiederherstellung der diplomatischen Beziehungen.

Am 8. November 1920 trat der erste Nuntius in Bern sein Amt an. Dass die Schweiz ihrerseits eine Botschaft beim Heiligen Stuhl errichten würde, war damals aber kein Thema: Der Vertreter des Papstes in der Schweiz sollte noch lange ohne diplomatisches Gegenüber bleiben.

• KATH.CH/BARBARA LUDWIG

Lorenzo Planzi. Der Papst und der Bundesrat. Vom Bruch 1873 zur Wiedereröffnung der Nuntiatur in Bern 1920. Armando Dado Editore. 2020.

# «Kinder warten auf unsere Hilfe»

Die Aktion Sternsingen wird mit Flexibilität und Kreativität stattfinden

Die Aktion Sternsingen 2021 wird coronabedingt nicht in der traditionellen Form stattfinden können. Flexibilität und Kreativität sind deshalb gefragt, um den Segen der Sternsinger zu den Menschen zu bringen.

«Wir bei Missio sind uns bewusst, dass die heute vom Bundesrat empfohlenen Massnahmen zusätzliche Anstrengungen für die Verantwortlichen der Sternsinger-Gruppen und natürlich die Kinder bedeuten. Aber mit Kreativität und Flexibilität wird die Aktion Sternsingen auch in diesen dunklen Zeiten eine Freude machen», ist Kathrin Staniul-Stucky überzeugt. Sie koordiniert die Aktion Sternsingen in der Deutschschweiz.

«Die Verantwortlichen in den Pfarreien sollen die Empfehlungen des Bundesamtes für Gesundheit, den Schutzplan ihrer Diözese sowie die in ihrem Kanton geltenden Empfehlungen anwenden», sagt Kathrin Staniul-Stucky. Missio bietet deshalb auch einen Leitfaden an mit konkreten Empfehlungen und Vorschlägen, die verschiedene mögliche Kontexte berücksichtigen. «Das Ziel ist es, flexibel und kreativ zu sein und gleichzeitig die sanitären Massnahmen einzuhalten. Wir schlagen beispielsweise vor, eine kleine Anzahl von Kindern unter den Fenstern eines Hauses den Segen sprechen zu lassen. Geld kann mit einem an einer Stange befestigten Säckchen entgegengenommen oder kontaktlos via TWINT QR-Code überwiesen werden.»

Wo immer der Besuch einer Sternsingergruppe nicht möglich ist, gibt es die Möglichkeit eines virtuellen Sternsingerbesuchs: In einem Kurzvideo überbringt eine Sternsingergruppe den Segen für das Haus und bittet um eine Spende.

#### **KINDERN HALT GEBEN**

Die Aktion Sternsingen 2021 rückt unter dem Motto «Kindern Halt geben. In der Ukraine und weltweit» Kinder in den Mittelpunkt, die getrennt von ihren Eltern aufwachsen, weil diese in einer anderen Region oder im Ausland arbeiten.

Am Beispiel der Ukraine wird deutlich, wie Armut, Arbeitslosigkeit oder zu geringe Verdienstmöglichkeiten dazu führen, dass viele

Eltern sich von ihren Kindern trennen. Von Arbeitsmigration betroffenen Kindern zur Seite zu stehen, sie zu stärken und zu schützen, ist ein Schwerpunkt der Arbeit der Caritas in der Ukraine. Das gesammelte Geld wird diesen Projekten zugutekommen und ähnlichen Projekten in Afrika, Asien, Ozeanien und Lateinamerika. «Die Situation der Kinder in einigen Ländern hat sich in den letzten Monaten dramatisch verschlechtert. Sie brauchen unsere Unterstützung mehr denn je. Vergessen wir sie nicht», schliesst Staniul-Stucky.

• MISSIO.CH/SIEGFRIED OSTERMANN



Kola (10) und Nastia (9). Auch wenn sie verstehen, warum ihr Vater im Ausland arbeitet, vermissen sie ihn sehr.

#### RANFTTREFFEN ERLEBNISNACHT

Jungwacht Blauring Schweiz hat entschieden, das Ranfttreffen auch in diesem Jahr durchzuführen. Die Ranfttreffen Erlebnisnacht am 19.-20. Dezember findet jedoch digital #woduwohnst statt und nicht wie gewohnt analog. Die Entscheidung beruht auf Sicherheitsvorgaben, die im Zusammenhang mit Corona von den Behörden erlassen worden sind. Dafür bringt Jungwacht Blauring das Lichtermeer der Erlebnisnacht direkt aus der Ranftschlucht zu den Teilnehmenden ins Wohnzimmer – per digitaler Live-Übertragung. Mit einem Programm ist dafür gesorgt, dass das Ranfttreffen fast ohne Abstriche zu Hause (#woduwohnst) erlebt werden kann. Der Familienweg hingegen musste abgesagt werden. Weitere Informationen: www. jubla.ch, Anmeldung: ranfttreffen@jubla.ch.

• JUBLA.CH

# «Die Tatsache akzeptiert»

# Alle ihre Kinder leiden an derselben Krankheit

Die Dar Mohammeds leben in Dura im südlichen Westjordanland. Alle drei Söhne leiden unter **Cystischer Fibrose. Trotzdem** bewältigt die Familie den Alltag voller Energie und Hoffnung.

Der Schotter spritzt unter dem Vorderrad des kleinen Fahrrads. Strahlend strampelt Qais Dar Mohammed (9) die Einfahrt seines Elternhauses in Dura im südlichen Westjordanland hoch. Obwohl der Jüngste, überholt er seine Brüder Baraa (12) und Ahmed (16) bei dem improvisierten Wettrennen mühelos. Gross gewachsen und sportlich sind die Jungen, wie der Vater. Kein Passant würde vermuten, dass die drei regelmässige Patienten im knapp 50 Kilometer entfernten Caritas Baby Hospital in Bethlehem sind.

Qais, Baraa und Ahmed leiden an Cystischer Fibrose (kurz: CF), einer genetisch bedingten Stoffwechselerkrankung, bei der unter anderem zäher Schleim die Atemwege beeinträchtigt. Den Jungen sieht man ihre unheilbare Krankheit nicht an. Es geht ihnen gut im Vergleich zu vielen Mitpatienten. Ihre Erkrankung wurde sehr früh erkannt und sie wurden in das Behandlungsprogramm des Caritas Baby Hospital aufgenommen.

Blutabnahmen, Lungenchecks und Physiotherapie sind Routine im Leben der Dar

Mohammeds. Zu Hause kommen Übungen, Medikamente und regelmässiges Inhalieren dazu. Darüber hinaus versuchen die Eltern Sahar und Riad ihren Kindern ein normales Leben zu ermöglichen. «Wir haben die Tatsache akzeptiert und unsere Kinder gelehrt, ebenfalls so zu denken», sagt Riad.

Dass die Eltern und ihre Kinder mit der Diagnose CF so gut aufgefangen wurden, daran hat das Kompetenzteam im Caritas Baby Hospital einen wesentlichen Anteil. Neben der Begleitung im Spital gehören Hausbesuche, Workshops und Vorträge ebenso zu dem Hilfsangebot wie das Zusammenbringen von Betroffenen zum Austausch.

#### FINANZIELLE HILFE IST NÖTIG

Auch finanziell hilft das Spital. Beim letzten Spitalbesuch hätten alle Untersuchungen für Qais, Baraa und Ahmed umgerechnet über 500 Franken gekostet. Eine stolze Summe in einem Land, in dem der monatliche Mindestlohn bei umgerechnet 390 Franken liegt.

Die aussergewöhnliche Weltlage trifft ganz Palästina sehr hart. Die Einnahmen aus der Weihnachtskollekte sind für die Kinderhilfe Bethlehem und damit das Kinderspital in Bethlehem substanziell.

• ANDREA KROGMANN KINDERHILFE-BETHLEHEM.CH Spenden:

Kinderhilfe Bethlehem IBAN CH17 0900 0000 6002 0004 7



Die Dar Mohammeds mit Rabab Kawwas. Die Sozialarbeiterin des Caritas Baby Hospital besucht die Familie regelmässig.

#### WAS MICH BEWEGT



#### Gott deckt das Unerhörte auf!

Die einsame Rentnerin wird zum Essen eingeladen. Der arme Landstreicher findet eine warme Stube. Das in Lumpen gekleidete Kind wird von grosszügigen Menschen beschenkt. Einsame Herzen finden sich im Lichtermeer. Integration statt Einsamkeit, unbeschwerte Freude statt Armut und Angst. Ist das nicht Weihnachten?! Die Realität sieht oft anders aus. Einsamkeit und Mangel gibt es leider in vielen Familien und Beziehungen, oft unausgesprochen, überdeckt oder überspielt. Klafft hier nicht ein unüberwindbarer Graben zwischen der Weihnachtsbotschaft und der oft bitteren Realität? Die Weihnachtsgeschichte ist keine Zuckerwatte-Wohlfühl-Story. Die Umstände der Geburt von Jesus sind im Gegenteil höchst prekär. Dem Volk geht es schlecht, Maria wird von ihrem Verlobten beinahe verstossen, Jesus unter primitivsten Bedingungen geboren. Kaum auf der Welt, wird seine Familie zu Flüchtlingen. Das ist nicht das, was wir uns unter «Himmel auf Erden» vorstellen. Es ist aber genau diese Wirklichkeit, in der Gott uns begleitet. Gott deckt das Unerhörte auf. Das ist Weihnachten. Gott schaut hin und wir schauen hin, damit die Verheissung wahr wird: Friede den Menschen auf Erden!

• FELIX GMÜR, BISCHOF VON BASEL

# Zug St. Michael

# Pastoralraum Zug Walchwil

Kirchenstrasse 17, 6300 Zug Tel 041 725 47 60 pfarramt.stmichael@kath-zug.ch www.kath-zug.ch

# **GOTTESDIENSTE**

# Samstag, 5. Dezember

15.00 St. Oswald: Beichtgelegenheit mit Pater Raphael (bis 16.30 Uhr)
 17.15 St. Michael: Eucharistiefeier Predigt: Reto Kaufmann

# Sonntag, 6. Dezember Zweiter Adventssonntag

10.00 St. Michael: Eucharistiefeier
 Predigt: Reto Kaufmann
 10.15 Zugerberg: Eucharistiefeier mit Seligpreisungen
 «Zufahrt zur Kapelle gestattet»
 19.30 St. Michael: Eucharistiefeier
 Predigt: Reto Kaufmann
 19.30 Klosterkirche St. Anna: Nice Sunday mit Bischof Alain de Raemy. Anmeldung per Mail an zug@adoray.ch

### 7. - 11. Dezember

Mo 9.00 St. Oswald: Eucharistiefeier

#### Mariä unbefleckte Empfängnis

Di 8.30 **St. Michael:** Eucharistiefeier Predigt: Reto Kaufmann
Di 10.00 **St. Michael:** Eucharistiefeier

Predigt: Reto Kaufmann Musikalische Gestaltung: Aurore Baal (Orgel) und Carmela Konrad (Sopran)

Mi 6.30 St. Oswald: Roratemesse mit Jonas Iten, Celloensemble

Mi 9.00 St. Oswald: Eucharistiefeier entfällt

Mi 12.15 St. Oswald: Mittagsgebet

Do 9.00 St. Oswald: Eucharistiefeier

Fr 9.00 St. Oswald: Eucharistiefeier

Fr 17.30 Liebfrauenkapelle: Eucharistiefeier

#### Samstag, 12. Dezember

9.00 St. Michael: Eucharistiefeier
15.00 St. Oswald: Beichtgelegenheit mit Boris Schlüssel (bis 16.30 Uhr)
17.15 St. Michael: Eucharistiefeier

Predigt: Boris Schlüssel

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

10.00 **St. Michael:** Eucharistiefeier Predigt: Boris Schlüssel

17.00 **St. Michael:** Buss- und Versöhnungsfeier Gestaltung: Reto Kaufmann

19.30 **St. Michael:** Eucharistiefeier **entfällt** 

#### 14. - 18. Dezember

Mo 9.00 St. Oswald: Eucharistiefeier Di 9.00 St. Oswald: Eucharistiefeier

Mi 6.30 St. Oswald: Roratemesse

Mi 9.00 St. Oswald: Eucharistiefeier entfällt

Mi 12.15 St. Oswald: Mittagsgebet Do 9.00 St. Oswald: Eucharistiefeier

Fr 9.00 St. Oswald: Eucharistiefeier

Fr 17.30 Liebfrauenkapelle: Eucharistiefeier

# Samstag, 19. Dezember

9.00 St. Michael: Eucharistiefeier

# **PFARREINACHRICHTEN**

#### **Ministranten Neuaufnahme 2020**



Am Sonntag, 22.11.2020 wurden im Gottesdienst um 10.00 Uhr in der Kirche St. Michael 3 Kinder in die Ministrantenschar aufgenommen. Diese sind: Amelia Kasprowicz, Matilde de Vasconselos Silva Torres und Bruno Jarawka. Wir wünschen den frisch gebackenen Minis viel Freude und Ausdauer in ihrer neuen Aufgabe. Auf diesem Weg danken wir André Buck und Anja Häfliger, die Ende dieses Jahres unsere Schar verlassen und wünschen Ihnen Gottes Segen. Nicoleta Balint

#### Advent 2020



«Welchem Stern folgen wir?» – unter diesem Thema bieten wir in der Adventszeit allen Generationen verschiedene Möglichkeiten an, den STERN zu

suchen und ihn für sich zu entdecken. Gottesdienste, Impulse und jede Woche eine Überraschung verbinden die Gestaltung der Adventszeit Zuhause und in der Kirche. Nähere Informationen können Sie den Flyern entnehmen, welche in den Kirchen zum Mitnehmen aufgelegt sind.

#### Roratemessen

Das Katechese- und Seelsorgeteam

Jeweils Mittwoch um 6.30 Uhr. 9 Uhr Gottesdienste entfallen. Auf das gemütliche «Pfarrei-zmorgä» danach muss leider infolge Coronamassnahmen verzichtet werden.

# Krippenfeier 2020

Das Krippenspiel wird in diesem Jahr als Stationen-Weg gestaltet. Das heisst, dass Kinder Szenen aus der Weihnachtsgeschichte an verschiedenen Orten spielen. Dafür brauchen wir «Schauspielerinnen und Schauspieler». Wer Lust, Freude und Zeit hat beim Krippenspiel am 24.12. 2020 mitzumachen, melde sich bitte bis 7.12. bei Nicoleta Balint.

**Probetermine:** Mi., 9.12. / Mi., 16.12. jeweils von 16.00 Uhr bis 17.00 Uhr und Sa., 12.12. / Sa. 19.12. / Mi., 23.12. jeweils von 11.00 Uhr bis 12.00 Uhr.

Ort: Kirche St. Michael

#### Kollekten

5./6. Dezember: ACAT-Schweiz

8. Dezember: SKF Schweiz. Kath. Frauenbund, Elisabethenwerk

Das Elisabethenwerk des Schweiz. Kath. Frauenbundes SKF handelt nach der Devise «von Frauen – für Frauen». Unterstützt werden kleine und nachhaltige Projekte für Frauen, die in grösster Armut leben. Die Projekte konzentrieren sich auf Weiterbildung, wirtschaftliche, soziale und politische Teilhabe der Frauen, Gesundheitsförderung und Sicherung der Nahrungsmittelproduktion.

12./13. Dezember: Verein kirchliche Gassenarbeit Luzern

#### Gedächtnisse und Jahrzeiten

Samstag, 12. Dezember, 09.00 St. Michael Jahrzeitgedächtnis: Louise Bussmann-Hagenbuch Stiftjahrzeit: Markus Lusser-Degen, Emmy Lusser-Studer, Louis Lusser-Studer

Samstag, 19. Dezember, 09.00 St. Michael 2. Gedächtnis: Annemarie Keiser-Walker

Stiftjahrzeit: Erwin u. Gertrud Achleitner-Moos

#### **Unsere Verstorbenen**

Hans Marty, Dorfstrasse 25 Irene Hegglin-Sidler, Cham, früher Zug Katharina Fraefel-Zahn, Weinbergstrasse 5b Margrit Ramseyer, Bundesstrasse 4

#### Friedenslicht von Bethlehem

Wir laden Sie ein, das Friedenslicht auch dieses Jahr zu sich und anderen nach Hause zu holen. Sie finden das Licht in der St. Oswald Kirche. Es kann von Dienstag, 15.12. – 24.12. jeweils von 07.00 - 17.30 Uhr abgeholt werden.

#### Kleinkinderfeier zum Advent

Freitag, 11. Dezember 2020 um 16.30 Uhr in der St. Verenakapelle, Zug.

Bei trockener Witterung findet die Feier draussen statt (in der Nähe der Kapelle). Bitte warm anziehen, auch in der Kapelle ist es kühl! Wir freuen uns auf euch. Ihr Kinderfeierteam

# Abendmusik - Ukrainische Weihnachten

Konzert 1: Samstag 12.12.2020, 20.00 Uhr,

Kirche St.Oswald , Zug

Konzert 2: Sonntag 13.12.2020, 17.00 Uhr

Kirche St. Johannes, Zug

Achtung: Voranmeldung läuft schon! Gerne können Sie die Plätze bei «zugerabendmusiken@ gmail.com» reservieren.

Das neu gegründete Vokalquintett Melos hat es sich in der Zeit des Unterbruchs aller Choraktivitäten zur Aufgabe gemacht, Vokalmusik zu Gehör zu bringen und den Wunsch des Publikums nach weihnachtlicher Musik zu erfüllen.

Das Programm enthält traditionelle und moderne ukrainische Weihnachtslieder.

Aurore Baal spielt zwischen den Liedern weihnachtliche Orgelmusik.

# Absage der Pastoralraum -Adventsfeier 65+

Aufgrund der aktuellen Situation muss die Pastoralraum-Adventsfeier 65+ vom Montag, 14. Dezember 2020, 14.30 Uhr in der Kirche St. Oswald leider abgesagt werden. Anstelle der gemeinsamen Feier laden wir alle Seniorinnen und Senioren ein, an diesem Tag eine Kerze ins Fenster zu stellen und so Licht in die Welt zu schicken!

Als Zeichen der Verbundenheit lassen wir Ihnen einen Adventsimpuls mit besinnlichen Gedanken zukommen. Er liegt in den Kirchen St. Oswald und St. Michael im Schriftenstand zum Abholen bereit. Er soll Ihnen Licht und Wärme in die stillen Tage der Adventszeit bringen.

Ihr Team 65+ im Pastoralraum Zug Walchwil: Agatha Schnoz, Bernhard Gehrig, Alexandra Abbt, Ralf Binder, Sr. Mattia Fähndrich

### Kirchgemeindeversammlung

Die Traktandenliste der Versammlung vom 15. Dezember 2020 um 18.30 Uhr, in der Kirche St. Johannes d.T., Zug, finden Sie im Pfarreiteil unter St. Johannes d. T.

# **Oberwil** Bruder Klaus

# Pastoralraum Zug Walchwil

Bruder-Klausen-Weg 2, 6317 Oberwil b. Zug Tel 041 726 60 10 pfarramt.bruderklaus@kath-zug.ch www.kath-zug.ch Reto Kaufmann, Pfarrer (RK) Boris Schlüssel, Vikar/Ansprechperson (BS) Alexandra Abbt, Pfarreiseelsorgerin (AA) P. Karl Meier SDS, Priester (KM) Dominik Reding, Katechet RPI/Jugendarbeiter Rita Bösch, Katechetin Claudia Mangold, Sekretärin Franz Bacher, Sakristan Edip Mete, Sakristan

# **GOTTESDIENSTE**

### Samstag, 5. Dezember

17.00 Lichterfeier zum Zweiten Advent (Eucharistiefeier, BS), Kirche mit der Flötengruppe Oberwil Stiftsiahrzeit für Arthur und Josefine

18.30 Lichterfeier zum Zweiten Advent (Eucharistiefeier, BS), Kirche mit der Flötengruppe Oberwil Kollekte: Partnerpfarrei El Alto

# Sonntag, 6. Dezember **Zweiter Adventssonntag**

9.00 kein Gottesdienst 10.30 kein Gottesdienst

# 7. - 11. Dezember

Mo 17.00 Rosenkranzgebet, Kapelle

# Mariä unbefleckte Empfängnis

Di 10.00 Festgottesdienst (Eucharistiefeier, BS), Kirche

Di 17.00 Rosenkranzgebet, Kapelle

Mi 19.30 Ökumenische Abendfeier, Kirche

Do 17.00 Rosenkranzgebet, Kapelle

Fr 8.30 Rosenkranzgebet, Kirche

9.00 Eucharistiefeier mit Anbetung und Segen, Kirche

# Samstag, 12. Dezember

Lichterfeier zum Dritten Advent, Kirche 17.00 (Wortgottesfeier mit Kommunion, AA)

18.30 Lichterfeier zum Dritten Advent, Kirche (Wortgottesfeier mit Kommunion, AA) Kollekte: Armutsbetroffene Kinder

# Sonntag, 13. Dezember **Dritter Adventssonntag**

9.00 **kein** Gottesdienst 10.30 kein Gottesdienst

#### 14. - 18. Dezember

Mo 17.00 Rosenkranzgebet, Kapelle Di 17.00 Rosenkranzgebet, Kapelle Mi 17.30 Eucharistiefeier, Kirche Do 17.00 Rosenkranzgebet, Kapelle Fr 8.30 Rosenkranzgebet, Kirche 9.00 Eucharistiefeier mit Anbetung

und Segen, Kirche

# **PFARREINACHRICHTEN**

# Heimgegangen

Aus unserer Pfarrei sind verstorben: Herr Josef Arnold-Huber, Frau Annemarie Keiser-Walker und Frau Rosa Schmid-Klaus, alle Mülimatt 3. Herr, lass sie ruhen in Frieden und leben in deinem Licht!

# Vier adventliche Feiern mit Krippenspiel





Auch dieses Jahr haben sich hochmotivierte und theaterbegeisterte Kinder zusammengefunden, um ein Krippenspiel einzustudieren. Sie freuen sich sehr darauf, die Geschichte von «Majas und Noemis Traum» aufzuführen. Wer Maja und Noemi sind und was es mit den beiden Eseln auf dem Bild auf sich hat, wird hier nicht verraten. Nur ein Hinweis: Es geht um die Weihnachtsgeschichte... Lassen Sie sich überraschen!

Aufgrund der aktuellen Situation ist eine verbindliche Anmeldung mit Angabe der Kontaktdaten aller Gäste erforderlich. Damit aber die Angehörigen der mitwirkenden Kinder und möglichst alle interessierten Pfarreimitglieder das Stück sehen können, laden wir zu vier adventlichen Feiern ein:

Vierter Advent: Sonntag, 20. Dezember, 14.30 Uhr und 16.00 Uhr, Pfarrkirche Heilig Abend: Donnerstag, 24. Dezember, 14.30 Uhr und 16.00 Uhr, Pfarrkirche Bitte melden Sie sich und alle Personen in Ihrer Begleitung mit den jeweiligen Kontaktdaten beim Pfarreisekretariat an, Tel: 041 726 60 10,

pfarramt.bruderklaus@kath-zug.ch. Geben Sie das

Datum und die Uhrzeit der Feier an, an der Sie teilnehmen möchten. Bitte beachten Sie, dass in der Kirche eine Maskentragepflicht gilt. Die Kinder und das Pfarreiteam freuen sich, mit Ihnen vorweihnachtlich zu feiern und sich von der immerwährenden Aktualität der Weihnachtsgeschichte berühren zu lassen.

Alexandra Abbt, Pfarreiseelsorgerin

#### Wie feiern wir Weihnachten?

Damit bei den persönlichen und familiären Vorbereitungen des kommenden Weihnachtsfestes auch die Gottesdienste miteinbezogen werden können, wagen wir hier schon einen kühnen Blick in die Zukunft. Folgende Weihnachtsgottesdienste sind in unserer Pfarrei geplant:

Heilig Abend, Donnerstag, 24. Dezember, 21.30 und 23.00 Uhr, Mitternachtsmesse mit Instrumentalmusik.

Weihnachten, Freitag, 25. Dezember, 09.00 und 10.30 Uhr, Festgottesdienst (Eucharistie) mit Sologesang und Instrumentalmusik.

Für alle Gottesdienste besteht eine Teilnehmer-Beschränkung (50 Personen) und eine Maskentragepflicht. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich bzw. nicht möglich. Bitte informieren Sie sich über den aktuellen Stand in den Aushängen und auf der Homepage www.kath-zug.ch

### Adventsfeier 65+ abgesagt!

Aufgrund der aktuellen Situation muss die Pastoralraum-Adventsfeier 65+ vom Montag, 14. Dezember, 14.30 Uhr in der Kirche St. Oswald leider abgesagt werden. Als Zeichen der Verbundenheit legen wir Ihnen einen Adventsbrief in unserer Pfarrkirche Bruder Klaus zum Mitnehmen auf. Er soll Ihnen Freude in die stillen Tage der Adventsund Weihnachtszeit bringen.

Team 65+ im Pastoralraum Zug Walchwil: Agatha Schnoz, Alexandra Abbt, Sr. Mattia Fähndrich und Bernhard Gehrig

# Kirchgemeindeversammlung in der Kirche St. Johannes

Alle wichtigen Informationen zur nächsten Kirchgemeindeversammlung vom Dienstag, 15. Dezember, um 18.30 Uhr in der Kirche St. Johannes finden Sie in den Pfarreispalten von St. Johannes.

# «Zuger für Zuger»

Unsere Pfarrei beteiligt sich an der Weihnachtsaktion «Zuger für Zuger» – ein Projekt von Katholischer und Reformierter Kirche, Zuger Woche, GGZ@Work: Während der Adventszeit werden Grundnahrungsmittel, Hygieneartikel und Putzmittel gesammelt. Gerne nehmen wir Ihre Spenden jeweils MO, DI, DO, FR von 8.30 bis 11.30 Uhr auf dem Pfarramt entgegen.

# Zug St. Johannes d.T.

# Pastoralraum Zug Walchwil

St.-Johannes-Str. 9, 6303 Zug Tel 041 741 50 55 pfarramt.stjohannes@kath-zug.ch www.kath-zug.ch Hauswartung, 041 741 55 35

## **GOTTESDIENSTE**

# Samstag, 5. Dezember

«durchgehen» Adventsvesper 18.00 mit «dezibelles» Gestaltung: Roman Ambühl Musik: Acapellagesang von «dezibelles». Mit Kommunion

# Sonntag, 6. Dezember **Zweiter Adventssonntag**

9.00 Gottesdienst mit offener Kirche und Kommunion Gestaltung: Roman Ambühl Jahrzeit: Doris Regli-Wyrsch Anschliessend offene Kirche und Möglichkeit zur Kommunion Kollekte: Die Dargebotene Hand

#### 7. - 11. Dezember

Mo 17.00 Rosenkranz

# Mariä unbefleckte Empfängnis

Di 9.00 Festgottesdienst Gestaltung: Bernhard Lenfers 2. Gedächtnis: Anna Pürro-Meier Anschliessend offene Kirche und Möglichkeit zur Kommunion

Di 19.00 Italienischer Gottesdienst

Mi 9.00 Kommunionfeier

Mi 19.00 Kommunionfeier im Schutzengel

Do 19.00 FG Adventsfeier

Fr 9.00 Kommunionfeier

Fr 18.00 Rorate für Schülerinnen & Schüler

#### Samstag, 12. Dezember

Morgen in STILLE 7.00 18.00 «aufreissen» Adventsvesper Kerzenschein. Ein bekanntes Adventslied. Vertiefung in den Text. Orgelimprovisation. Kommunion.

# Sonntag, 13. Dezember **Dritter Adventssonntag**

9.00 Gottesdienst mit offener Kirche und Kommunion Gestaltung: Bernhard Lenfers Jahrzeit: Carlo Westreicher Anschliessend von 10.00 – 11.00 Uhr offene Kirche für Drittklässler und ihre Familien

Kollekte: Pfarreiprojekt Kosovo Französischer Gottesdienst 11.00

#### 14. - 18. Dezember

Mo 17.00 Rosenkranz

Di 6.00 Rorategottesdienst mit Orgelmusik Kommunionfeier Gestaltung: Bernhard Lenfers und Philipp Gietl (Orgel)

Di 19.00 Italienischer Gottesdienst (Saal C/D)

Di 20.00 Meditation

Mi 9.00 Kommunionfeier

Mi 19.00 Versöhnungsfeier im Kerzenschein im Schutzengel Gestaltung: Bernhard Lenfers

Do 20.00 Meditation am Abend

Fr 6.05 Meditation in STILLE

Fr 9.00 Kommunionfeier

### Samstag, 19. Dezember

Kleinkinderfeier 9.30

> Chliichinderfiire zu Advent und Weihnacht für Kinder ab ca. 2 Jahren und Begleitpersonen gestaltet von Brigitte Serafini Brochon und Bernhard Lenfers Grünenfelder

«einfallen» Adventsvesper 18.00 Kerzenschein. Ein bekanntes Adventslied. Vertiefung in den Text. Orgelimprovisation. Kommunion.

# **PFARREINACHRICHTEN**

# **Unsere Verstorbenen**

nehmen wir in das Gedenken des Leidens, des Todes und der Auferstehung Jesu Christi gerne mit

Walter Saxer, St.-Johannes-Str. 21, Zug Frida Ulrich-Wicki, Hertizentrum 7, Zug Bertha Wyss-Frey, Hertizentrum 7, Zug

# Konzerte "dezibelles"

Samstag, 5. Dezember, 16.30 & 20.00 Uhr. Vier Frauenstimmen singen Lieder zu Weihnach-

ten und Advent. Tickets: dezibelles.ch

# Pfarreikalender 2021

Der neue Pfarreikalender (Jubiläumsausgabe 50 Jahre Pfarrei St. Johannes) wurde in einen Teil der Haushaltungen vertragen. Herzlichen Dank an das unermüdliche HelferInnen-Team! Kalender liegen auch in der Kirche auf. Sollte Ihr Einzahlungsschein nicht funktionieren, benützen Sie bitte folgende Kontoangaben: CH12 0078 7391 5610 1140 5, Kath. Pfarramt St. Johannes Zug (Einzahlungsscheine auch am Schriftenstand) oder geben Ihre Spende im Pfarramt ab.

#### FG - Adventsfeier

Am Donnerstag, 10. Dezember 2020, 19.00 Uhr, sind alle Frauen zur Adventsfeier der Frauengemeinschaft in die Kirche St. Johannes herzlich eingeladen. Im Advent warten wir nicht nur darauf, dass Gott kommt und Licht in die Welt bringt. Auch wir können in dieser herausfordernden Zeit miteinander Lichter anzünden, die wärmen und dunkle Nächte erhellen. Auch wenn das anschliessende Beisammensein im Pfarreizentrum leider nicht möglich ist, so lädt uns an diesem Abend das Adventsfenster der FG beim Pfarreizentrum ein, einen kleinen Moment zu verweilen. Und für den Weg nach Hause erhalten Sie eine kleine Stärkung! Liturgiegruppe & Vorstand der FG

# **Morgen in STILLE**

6x25 Minuten Kontemplation im Stil der via integralis, Vortrag, Möglichkeit zum Einzelgespräch, einfaches Z'morge, Samstag, 12. Dezember 2020, 7.00 – 12.00 Uhr, St. Johanneskirche, Zug. Anmeldung bis 5 Tage vorher: bernhard.lenfers@kath-zug.ch, 041 741 50 58 – keine Teilnahmegebühr/Kollekte.

# Adventsfenster 2020 Pfarrei St. Johannes

Alle Daten der Fenster finden Sie online auf bit.ly/ Adventsfenster2020

Die Fenster sind ab dem jeweiligen Eröffnungstag bis Ende Dezember täglich von 17.00 Uhr bis 22.00 Uhr beleuchtet. "Stille Fenster" laden zum Betrachten der weihnächtlichen Dekoration ein. Bei den "offenen Fenstern" freuen sich die Gastgeber auf Besuche während der angegebenen Zeiten.

# Adventsfenster der Kinderund Jugendverbände Pfadi, Blauring und Minis

Beim Pfarreizentrum St. Johannes Zug ab Samstag, 12. Dezember 2020. Dieses Jahr können die Pfadi, der Blauring und die Ministranten aufgrund der BAG-Vorschriften keine Waldweihnachten miteinander feiern. Anstelle von der Waldweihnachten, werden die Leiter\*innen zusammen mit den Kindern und Jugendlichen in ihrer Gruppierung je ein Adventsfenster im Pfarreizentrum St. Johannes gestalten. Die Fenster können ab dem Abend vom 12. Dezember 2020 ca. um 18.00 Uhr beleuchtet betrachtet werden. Eine ideale Möglichkeit mit der Familie, mit Freunden und/oder Bekannten einen kurzen Ausflug zum Pfarreizentrum St. Johannes Zug zu machen und einen besinnlichen Moment zu geniessen. Neben dem Adventsfenster wird es einen QR Code geben. Diesen könnt ihr scannen und unsere Weihnachtsgeschichte im Kreise der Liebsten lesen.

# **Absage Adventsfeier 65+**

Aufgrund der aktuellen Situation muss die Pastoralraum-Adventsfeier 65+ vom **Montag, 14. Dezember, 14.30 Uhr** in der Kirche St. Oswald leider abgesagt werden. In dem wir eine Kerze ins Fenster stellen, schicken wir Licht in die Welt. Team 65+ im Pastoralraum Zug Walchwil

# Kath. Kirchgemeinde Stadt Zug

Kirchgemeindeversammlung: Dienstag, 15.
Dezember 2020, 18.30 Uhr, in der Kirche
St. Johannes d.T, Zug, 18.30 – 19.45 Uhr
«Verwaltungsbericht und Rechnung 2019»
Traktanden: 1. Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 10. Dezember 2019,
2. Verwaltungsbericht 2019, 3. Rechnung 2019:
Bericht und Antrag des Kirchenrates, Bericht und Antrag der Rechnungsprüfungskommission,
4. Abrechnung des Kredits für Erschliessung des
Pfarreiarchivs St. Johannes der Täufer, 5. Nutzniessungsvertrag mit der «Stiftung Kirchengüter
Katholische Kirchgemeinde Stadt Zug», Bericht und Antrag des Kirchenrates, 6. Verschiedenes
19.45 – 20.00 Uhr Pause, 20.00 – 21.00 Uhr

### «Budget 2021 & Finanzplan 2022-2024»

Traktanden: 1. Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 10. Dezember (Traktandum bereits zur Genehmigung oben aufgeführt), 2. Budget 2021/Finanzplan 2022 – 2024, Projektantrag Seelsorgecafé «d'Bauhütte», Bericht und Antrag des Kirchenrates, Bericht und Antrag der Rechnungsprüfungskommission, 3. Bericht und Antrag des Kirchenrates betreffend Bewilligung eines Kredites von CHF 335 000 für den Ersatz der bestehenden Beleuchtung in den Kirchen St. Michael, St. Oswald, Gut Hirt und Bruder Klaus, 4. Bericht und Antrag des Kirchenrates betreffend Bewilligung eines Kredites von CHF 350 000 für den Ersatz der bestehenden Heizung durch Fernwärme im Pfarreizentrum und Pfarrhaus St. Michael, 5. Bericht und Antrag des Kirchenrates betreffend Bewilligung eines Kredites, a) von CHF 80 000 für den Ersatz der bestehenden Audio-/Videoanlagen in den Pfarreizentren St. Michael und Bruder Klaus, b) und von CHF 144 000 für den Ersatz der bestehenden Audio-/Videoanlagen in den Kirchen St. Michael und St. Oswald, 6. Bericht und Antrag des Kirchenrates betreffend Bewilligung eines Kredites von CHF 110 000 für den Ersatz der bestehenden ICT-Infrastruktur, 7. Abrechnung des Kredites Sanierung des Kaplanenhauses, Oberwil, 8. Verschiedenes. Die Anträge des Kirchenrates wurden allen Haushaltungen mit katholischen Mitgliedern zugestellt und können überdies auf der Kirchenratskanzlei bezogen werden. Sie finden diese auch auf unserer Website. Zug, 27.11.2020 – Der Kirchenrat

# Zug Gut Hirt

# Pastoralraum Zug Walchwil

Baarerstrasse 62, Postfach 7529, 6302 Zug Tel 041 728 80 20 pfarramt.gut-hirt@kath-zug.ch www.kath-zug.ch

# **GOTTESDIENSTE**

# Samstag, 5. Dezember

16.30	Beichtgelegenheit bis 17.15 Uhr
	Nur auf Voranmeldung
17.30	Eucharistiefeier
	2. Gedächtnisse: Hilda Schürch

Jahrzeit: Balzer Fontana

# Sonntag, 6. Dezember Zweiter Adventssonntag

9.30	Eucharistiefeier
	Predigt: Bernhard Gehrig
11.00	Eucharistiefeier der Kroaten
12.00	Eucharistiefeier der Kroaten
18.00	Eucharist Celebration
	Sermon: Karen Curjel

# 7. – 11. Dezember Mariä unbefleckte Empfängnis

Di	9.30	Festliche Eucharistiefeier
		Predigt: Pfr. Urs Steiner
		Musik: Werke barocker Meister
Di	11.00	Eucharistiefeier der Kroaten
Di	12.00	Eucharistiefeier der Kroaten
Mi	9.00	Eucharistiefeier
Fr	19.30	Eucharistiefeier

# Samstag, 12. Dezember

16.30	Beichtgelegenheit bis 17.15 Uhr
	Nur auf Voranmeldung
17.30	Eucharistiefeier
	2. Gedächtnis: Trudy Suter-Furrer

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

9.30	Eucharistiefeier
	Predigt: Pfr. Urs Steiner
11.00	Eucharistiefeier der Kroaten
12.00	Eucharistiefeier der Kroaten
18.00	<b>Eucharist Celebration</b>
	Sermon: Fr Urs

#### 14. - 18. Dezember

		I Deletiineti
Mi	9.00	Eucharistiefeier
Mi	16.00	Versöhnungsfeier im Advent
Fr	19.30	Eucharistiefeier

#### Samstag, 19. Dezember

16.30 Beichtgelegenheit bis 17.15 Uhr

17.30 Eucharistiefeier

2. Gedächtnisse: Francesco Paolo Toto,

Antonio Difato

1. Jahresgedächtnisse: Charles Aeschbach, Monika Buchser-Eigenmann,

Oskar Dittli-Megnet

# Sonntag, 20. Dezember Vierter Adventssonntag

9.30 Eucharistiefeier

Predigt: Gian-Andrea Aepli

11.00 Eucharistiefeier der Kroaten

12.00 Eucharistiefeier der Kroaten

18.00 Eucharist Celebration
Philippine Catholic Mission

Sermon: Fr. Antonio

# **PFARREINACHRICHTEN**

#### **Unsere Verstorbenen**

Aus unserer Pfarrei sind verstorben:

15.11. Antonio Difato, 1938

18.11. Francesco Paolo Toto, 1928

**24.11.** Josef Suppiger, 1949

25.11. René Forster Decarlini, 1946

Der Herr führe sie in das ewige Licht und schenke den Angehörigen Trost und Frieden.

#### **Kollekte**

5. / 6. / 8. Dezember 2020

Fraternitas Humana

12. / 13. Dezember 2020

Kirchenbauhilfe des Bistums Basel

# Musik Advent / Weihnachten Mariä unbefleckte Empfängnis, 9.30 Uhr

Elsbeth Wymann, Violine und Verena Zemp, Orgel spielen im Gottesdienst Werke barocker Meister.

### Heiliger Abend, 24. Dezember, 17 Uhr

Kyungbin Duay, Sopran und Verena Zemp, Orgel lassen frohe Weihnachtsmusik von Camille Saint-Saëns und Gabriel Fauré erklingen.

#### Mitternachtsmesse, 23 Uhr

Orgelmusik mit Variationen über französische Weihnachtslieder – «Noëls» – von Louis-Claude Daquin, Michel Corrette und Claude Bénigne Balbastre; An der Orgel, Peter Meier

# Weihnachten, 25. Dezember, 9.30 Uhr

Jakub Jan Ryba: Teile aus der Hirtenmesse Kyungbin Duay, Sopran; Sofia Pollak, Alt; Jonas Iten, Tenor; Edward Yehenara, Bass; Orchester; Susanne Bitterlin, Konzertmeisterin; Silvia Affentranger, Orgel; Verena Zemp, Leitung

#### Kirchgemeindeversammlung

Infos und Traktanden unter: St. Johannes d. T. Zug

#### **Friedenslicht**



Weil uns die dunkle Zeit gerade fest im Griff hat, braucht es ein Licht, das Friedenslicht, das uns Hoffnung gibt. Lassen wir es deshalb nicht einfach in der Kirche stehen.

Am Sonntag, 13. Dezember, kann jeder das Friedenlicht aus Bethlehem ab 19 Uhr (nach dem englischsprachigen Gottesdienst) in der Kirche abholen. Es stehen zudem Kerzen mit dem Friedenslicht zum Preis von 10 Franken zum Kauf bereit. Der Erlös und alle freiwilligen Spenden kommen der Stiftung «denk an mich — Ferien und Freizeit für Behinderte» zugute. Wer an diesem Abend verhindert sein sollte, kann das Friedenslicht auch zu einem späteren Zeitpunkt abholen. Es bleibt bis kurz vor Weihnachten in der Kirche.

Das Friedenslicht soll uns im Gebet mit all jenen verbinden, die zu Hause in Isolation sind, die von spiritueller und materieller Armut und Krieg betroffen sind, die nur die Einsamkeit kennen, und die einfach ein «erleuchtendes» Gebet brauchen.

• Shannon Poltera & Jennifer Maldonado

#### Versöhnungsfeier im Advent

Am 16. Dezember laden wir Sie um 16 Uhr zu einer Versöhnungsfeier im Advent ein. Seit der Taufe sind wir unterwegs zu Gott und auf diesem Weg stellen sich immer wieder unzählige Hindernisse in den Weg: Da sind Mauern, die uns daran hindern auf andere Menschen zuzugehen, Mauern, hinter denen wir uns verstecken, Mauern, die uns einschliessen usw.. Mit unseren sinnbildlichen Mauern, die uns häufig behindern, den rechten Weg zu sehen und zu gehen, wollen wir uns in der Versöhnungsfeier auseinandersetzen. Vielleicht gelingt es uns, die eine oder andere Mauer abzuräumen, damit wir frei werden für das grosse Fest der Geburt unseres Herrn.

• Pfr. Urs Steiner

# Heiligabend für Kinder

Aufgrund der aktuellen Lage können wir an Heiligabend (Donnerstag, 24. Dezember) leider keinen Familiengottesdienst feiern. Wir laden aber alle Kinder an diesem Tag herzlich zu einer kleinen Feierstunde mit der Weihnachtsgeschichte in unsere Kirche ein.

Die Feiern finden um 10 Uhr und 14 Uhr (auf Deutsch) und um 15 Uhr (auf Englisch) statt.

Ab 15. Dezember hängen dafür hinten in der Kirche beim Schriftenstand Anmeldelisten. Bitte tragen Sie sich dort ein.

Wir freuen uns auf viele Kinder!

• Karen Curjel

#### **Besinnliche Weihnachtsfeier**

Am Heiligen Abend, 24.12.2020, laden wir zu einer besinnlichen Weihnachtsfeier um 16 Uhr in die Gut Hirt Kirche ein. Sie richtet sich vor allem an ältere Kinder (ab 5. Klasse), Erwachsene und Senioren. Sie wird mit südamerikanischen und deutschsprachigen, traditionellen Elementen gestaltet werden. Maximal 50 Personen sind wegen Corona erlaubt. Es freuen sich auf Sie:

• Jennifer Maldonado und Bernhard Gehrig

# Gottesdienstübertragung

Liebe Pfarreiangehörige

Die Corona-Pandemie und ihre Schutzmassnahmen verändern unseren Alltag in fast allen Teilen. Auch das Weihnachtsfest ist davon betroffen. Der beliebte Familiengottesdienst am Heiligen Abend um 17 Uhr kann nicht in der gewohnten Form gefeiert werden. Daher feiern wir um 17 Uhr die Messe zum Heiligen Abend. Diese wird auch ins Pfarreizentrum übertragen, sodass wenigstens 100 Personen daran teilnehmen können. Die Mitternachtsmesse beginnt wie üblich um 23 Uhr. Der Festgottesdienst zu Weihnachten wird wiederum auch ins Pfarreizentrum übertragen. Er beginnt um 9.30 Uhr. Leider ist die Tonqualität nicht ideal, aber wir versuchen das Beste daraus zu machen. Wir danken für Ihr Verständnis. Wir alle sind gefordert, neue Wege zu suchen und zu gehen. Lassen wir uns die Freude am Fest der Geburt unseres Erlösers nicht nehmen.

• Pfr. Urs Steiner

#### Absage - Adventsfeier 65+

Aufgrund der aktuellen Situation muss die Pastoralraum-Adventsfeier 65+ vom Montag, 14. Dezember 2020, 14.30 Uhr in der Kirche St. Oswald leider abgesagt werden. Anstelle der gemeinsamen Feier laden wir alle Seniorinnen und Senioren ein, an diesem Tag eine Kerze ins Fenster zu stellen und so Licht in die Welt zu schicken! Als Zeichen der Verbundenheit legen wir Ihnen einen Adventsbrief in der Gut Hirt Kirche zum Mitnehmen auf. Er soll Ihnen Freude in die stillen Tage der Advents- und Weihnachtszeit bringen. Ihr Team 65+ im Pastoralraum Zug Walchwil: Agatha Schnoz, Sr. Mattia Fähndrich, Alexandra Abbt und Bernhard Gehrig

### Pop-up-Adventskonzert, 5. Dez.

13.30 + 15:30 Uhr im Pfarreizentrum Gut Hirt Infos unter: www.kammersolisten.ch

# Zug Good Shepherd's

Baarerstrasse 62, P.O. Box 7529, 6302 Zug Tel 041 728 80 24 hello@good-shepherds.ch www.good-shepherds.ch

### **EUCHARIST CELEBRATION**

Sunday, 6 December Second Sunday of Advent

18.00 Sermon: Karen Curjel

Sunday, 13 December

Third Sunday of Advent

18.00 Sermon: Fr. Urs

### THE VOICE OF MY FAITH

#### The Desert of Our Lives

In the Gospel for the 3rd Sunday of Advent, John writes about a man who was sent by God (John 1:6-8, 19-28). He is "the voice of one crying out in the desert". His message is clear: "make straight the way of the Lord". The voice is John the Baptist who recognizes Jesus and comes to testify to the light. The Baptist's time spent in the desert prepared him for his ministry of preparing the way for lesus

The desert is a wasteland filled with silence and solitude, where land is untouched and life is simple. In Biblical times, people often believed that demons lived in the desert where they could be met and fought. It doesn't take a camel ride into the desert to realize that demons can be found here and fighting them tests our strength. It's usually a battle that is fought alone. But isn't that how it is in life? The "desert" of our own lives can be a time when we feel we are living in a wasteland. Like in the desert, we can't see anything in front of us and we can't see where we have been. There are many people who wander around in this kind of a desert for years, maybe even a lifetime, struggling to understand the disappointments in life, of failed relationships, illness, financial stress and unemployment. These things test our faith, but if we try to think of struggles as time in the desert, taking time for prayer and contemplation, maybe we can see the beauty of the many oasis' in the desert and in our lives. St. Paul reminds us to "rejoice always and pray without ceasing. Test everything; retain what is good." This is the only way to help get us through the dryness of the desert and "make straight the way of the Lord".

• Karen Curjel

# Walchwil St. Johannes d.T.

**Pastoralraum Zug Walchwil** 

Kirchgasse 8, 6318 Walchwil Tel 041 758 11 19 sekretariat@pfarrei-walchwil.ch www.pfarrei-walchwil.ch

# **GOTTESDIENSTE**

# Samstag, 5. Dezember

18.30 Wortgottesdienst mit Kommunionfeier mit Bernhard Lenfers

# Sonntag, 6. Dezember Zweiter Adventssonntag

10.00 Wortgottesdienst mit Kommunionfeier mit Bernhard Lenfers

### 7. - 11. Dezember

Mo 9.00 Rosenkranz

# Mariä unbefleckte Empfängnis

Di 10.00 Festgottesdienst mit Kaplan Leopold Kaiser

Mi 9.00 Seniorenmesse

Do 6.15 Roratemesse mit Kaplan Leopold Kaiser und dem Vorbereitungsteam mit Panflötenduo

Fr 17.00 Eucharistiefeier im Mütschi

# Samstag, 12. Dezember

18.30 Wortgottesdienst mit Kommunionfeier mit Agatha Schnoz

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

10.00 Wortgottesdienst mit Kommunionfeier mit Agatha Schnoz

#### 14. - 18. Dezember

Mo 9.00 Rosenkranz

Mi 9.00 Eucharistiefeier

Do 6.15 Roratemesse mit Kaplan Leopold Kaiser

Fr 17.00 Reformierter Gottesdienst im Mütschi

# **PFARREINACHRICHTEN**

# Kollekten

5./6. Dez.: Universität Freiburg CH 8. Dez.: Babyfenster Schweiz (SHMK)

12./13. Dez.: Stiftung Schulen St. Michael Zug

# 2 x 50 Plätze für Gottesdienste

Alle Roratemessen und Weihnachtsgottesdienste werden in Bild und Ton in den Pfarreisaal übertragen. Sollten Sie keinen Platz in der Kirche finden, sind Sie eingeladen, im Pfarreizentrum Platz zu nehmen. Sie erhalten auch da die Kommunion ausgeteilt.

### Vorankündigung

#### Versöhnungsfeiern und Friedenslicht

Am Wochenende vom **19./20 Dezember** finden **Versöhnungsfeiern** in den jeweiligen Gottesdiensten statt. Wünschen Sie ein Beichtgespräch? Bitte melden Sie sich für eine Terminvereinbarung auf dem Pfarramt.

Ab **Samstag 19. Dezember** erhalten Sie das **Friedenslicht** am Marienaltar.

### Maria durch ein Dornwald ging



Es ist ein altbekanntes Adventslied (KGB 314) mit einer Melodie, die hörbar aus früher Zeit stammt. Die drei Strophen enthalten wenig Text, sind aber voller Symbolgehalt. Worte, die eindrückliche Bilder wecken. Es geht nicht hervor, warum Maria durch diesen Dornwald geht, der sieben Jahre kein Laub getragen hat.

Die 2. Strophe ist als Frage-Antwort-Spiel gesetzt: Was trug Maria unter Ihrem Herzen? Ein kleines Kindlein ohne Schmerzen. Das Thema zum Lied findet sich im Lukasevangelium: Es beginnt mit dem Engel, der Maria die Botschaft bringt, dass sie ein Kind erwarte und dem «Ja» von Maria. Danach macht sie sich auf den Weg zu Ihrer Cousine Elisabeth, die ebenfalls schwanger ist. Das Lied beschreibt diesen Weg (Lk 1,39–56). Symbolisch auch jenen, welchen Maria als Mutter auf sich nimmt. So soll die Zahl Sieben auf das Fest Maria Schmerzen hinweisen.

Als Maria mit Jesus durch den Wald geht, da tragen die Dornen Rosen. Der Dornwald, ein Sinnbild der Unfruchtbarkeit und des Todes, der beim Durchschreiten Marias mit dem göttlichen Kind zu blühen beginnt.

Ein schlichtes, zartes Lied, welches auf wundersame Weise den Weg zum Weihnachtsfest bereitet.

Text: dhu, Quelle: Meinrad Walter

#### **Taufen**

Am Sonntag, 29. November wurde in die Gemeinschaft unserer Kirche aufgenommen:

**Toni,** von der Familie Roman und Heidi Merz-von Büren

#### **Unsere Verstorbenen**

Wir gedenken **Klara Kunz-Fischlin**, verstorben am 18. November und **Rainer Nadler-Röthlin**, verstorben am 28. November.

### **Erfolgsprojekt Chikupi**

Frohe Neuigkeiten erreichen uns aus Chikupi:
Das Chikupi Berufsbildungszentrum steht fortan unter der Direktion des Sambiers Collins Mubanga.
Um die Übergabe zu regeln, befinden sich Anna und Ueli Schäli zurzeit wieder vor Ort. «Es gibt uns ein gutes Gefühl, aus der Verantwortung entlassen zu werden, im Wissen, dass kompetente, verantwortungsvolle und motivierte SambierInnen übernehmen» so Ueli Schäli. Ein engagiertes Lehrpersonenteam gibt den jungen Berufsleuten viel Wissen mit in die Zukunft. Sie schaffen mit ihnen die Voraussetzungen, damit sie ihre Lebensperspektiven verbessern können.

Und ein lang gehegter Wunsch erfüllt sich: Seit August wird eine Unterkunft für die Auszubildenden gebaut. Dies ermöglicht 24 jungen Frauen geschütztes Wohnen direkt am Ausbildungsplatz. Eine weitere für junge Männer ist geplant. Erfahren Sie mehr im Rundbrief auf www.pfarrei-walchwil.ch. Chikupi ist weiterhin auf Spenden angewiesen. Der Pfarreirat freut sich, Chikupi ein weiteres Jahr als Missionsprojekt zu empfehlen.

# Lichterweg im Zipfel

Der Lichterweg ist täglich bis am 6. Januar 2021 geöffnet, jeweils von 17.30 bis 21.00 Uhr. Der Weg führt von der Antoniuskapelle Oberdorf bis ins Zipfel-Stubli. Unterwegs erwartet Sie ein Lichtermeer mit spannenden Adventsgeschichten. Im Zipfelstubli erhalten Sie heisse Getränke.

### Zuger für Zuger

Auch im Kanton Zug leben Menschen an der Armutsgrenze. Mit der Teilnahme an dieser **Weihnachtsaktion** unterstützen Sie Bedürftige mit Nahrungsmittel, Hygiene- oder Reinigungsartikel. Willkommen sind auch Geldspenden, die als Gutscheine an Bedürftige abgegeben werden.

Gerne nehmen wir Ihre Spende auf dem Pfarramt entgegen. Ein herzliches Vergelt`s Gott.

# **AUS DEM PASTORALRAUM**

### Adventsfeier 65+ abgesagt

Leider muss die Pastoralraum-Adventsfeier 65+ vom 14. Dezember 2020, in St. Oswald abgesagt werden. Wir laden alle Seniorinnen und Senioren ein, an diesem Tag eine Kerze ins Fenster zu stellen und so Licht in die Welt zu schicken!

Gerne lassen wir Ihnen einen Adventsimpuls mit besinnlichen Gedanken zukommen. Er ist in der Kirche aufgelegt.

Ihr Team 65+ im Pastoralraum Zug Walchwil

# Steinhausen St. Matthias

Dorfplatz 1, 6312 Steinhausen Tel 041 741 84 54 kath.pfarramt@pfarrei-steinhausen.ch www.pfarrei-steinhausen.ch

### **GOTTESDIENSTE**

### Samstag, 5. Dezember

17.30 Abendgottesdienst; Jahrzeit für Robert Stutzer-Krenn (Kommunionfeier, Ingeborg Prigl)

# Sonntag, 6. Dezember Zweiter Adventssonntag

 9.00 Sonntagsgottesdienst (Kommunionfeier, Ingeborg Prigl)
 10.15 Messa Italiana, St. Matthias-Kirche

#### 7. - 11. Dezember

Mo16.00 Rosenkranz

# Maria Erwählung, 8. Dezember

Di 9.00 Gottesdienst, St. Matthias-Kirche (Eucharistiefeier, Matthias Helms)

Di 10.15 Messa Italiana, St. Matthias-Kirche

Mi 19.00 Gottesdienst im Chilematt (Eucharistiefeier, Alfredo Sacchi)

Fr 9.30 Gottesdienst im Seniorenzentrum Weiherpark (ohne externe Besucher)

# Samstag, 12. Dezember

17.30 Abendgottesdienst mit den Firmanden;
Jahrzeiten für Moritz Milimatti-Ferrari;
Martin u. Marie Schroff-Bayer
(Eucharistiefeier, Kathrin Pfyl,
Alfredo Sacchi)

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

9.00 Sonntagsgottesdienst; Jahrzeit für Ronja Limacher (Eucharistiefeier, Alfredo Sacchi)
 10.15 Messa Italiana. St. Matthias-Kirche

# 14. - 18. Dezember

Mo 16.00 Rosenkranz

Di 6.30 Roratefeier mit Schüler\*innen der 4. Kl., St. Matthias-Kirche (Wortfeier)

Di 19.30 Ökum. Adventsfeier der FG, ref. Kirche (Wortfeier)

Fr 16.30 Ökum. Weihnachtsfeier im Seniorenzentrum Weiherpark (ohne externe Besucher)

# **PFARREINACHRICHTEN**

#### Aus unserer Pfarrei ist verstorben

25. Nov., Kurt Fink, 1938.

#### Wir öffnen Tür und Herz im Advent

Fortsetzung der ökumenischen Veranstaltungsreihe im Zentrum Chilematt, ohne Anmeldung:

#### Erzählcafé

«Erinnerungen an den Winter aus fernen Kindheitstagen.» Montag, 7. Dezember, 9.30—11.00, Chilematt. Sophie Limacher und Monika Senn erzählen aus ihren Kindheitserinnerungen. Dazwischen erklingen winterliche Melodien und Lieder mit Eva Feld und Linda Keller.

#### **Filmabend**

"Der kleine Lord", Freitag, 11. Dezember, 18.30—ca. 20.30. Der 8-jährige Cedric lebt mit seiner Mutter in New York. Er ahnt zunächst nicht, dass sein verstorbener Vater einer britischen Adelsfamilie angehörte. Eines Tages lädt der Grossvater Cedric nach England ein. Der Junge hat jedoch einen überraschenden Einfluss auf den grantigen alten Mann.

# Gottesdienst in einem anderen Rahmen

Herzliche Einladung zur 2. Ausgabe unseres neuen Angebotes: Wir feiern Gottesdienst in besinnlicher Atmosphäre mit Zeit zum Reden und Sein und Mitgestalten. Ein Treffpunkt zum Bibelgespräch, zum Singen und Beten, zur persönlichen Begegnung, zum Austausch und zum Feiern der Eucharistie. Mittwoch, 9. Dez., 19.00, Chilematt. Alfredo Sacchi

# **Gottesdienst mit Firmanden**

Der Gottesdienst am Sa, 12. Dez., 17.30 ist aus Platzgründen ausschliesslich für die Firmanden sowie die Jahrzeit-Familien reserviert.

#### Französische Weihnachtsmusik

Die Kirchenchöre St. Martin Baar und St. Matthias Steinhausen pausieren und lassen bei den Adventskonzerten für einmal den Solisten den Vortritt. Fünf Sängerinnen und Sänger, Streicher, Harfe und Orgel musizieren das **Oratorio de Noël** des französischen Komponisten Camille Saint-Saëns. Für die Konzerte besteht Reservations- und Maskenpflicht. Die Platzzahl ist beschränkt. Reservationen für das Konzert in Steinhausen nimmt das Sekretariat des Pfarramtes Steinhausen ab dem 4. Dezember entgegen.

Wer das Konzert lieber zu Hause hören möchte, kann die Aufführung in Steinhausen im Livestream (Direktübertragung) unter folgender Adresse geniessen: www.pfarrei-steinhausen.ch/video-konzert-kirchenchor.

**Sa, 12. Dez., 20.00, Kirche St. Matthias**, Steinhausen

**So, 13. Dez, 17.00, Kirche St. Martin**, Baar Weitere Informationen unter:

www.kirchenchor-baar-steinhausen.ch.

#### **Friedenslicht**

Es ist eine schöne Tradition, dass das Friedenslicht ab dem 3. Advent im Foyer des Chilematt abholbereit ist. Holen Sie dieses Licht nach Hause, entzünden sie die Kerzen am Adventskranz oder die Kerzen bei der Krippe oder am Christbaum – damit verbinden wir uns und bezeugen die Botschaft von Weihnachten, dass Himmel und Erde untrennbar verknüpft sind. Das Krippenkind Jesus, das Christus-Wort wird uns zum erlösenden Zeichen.



#### **Lichtblicke - Konzert**

Am Mittwoch, 16. Dez., 20.00, St. Matthias-Kirche findet ein geistliches Konzert mit Martin Völlinger statt. Ein adhoc Vokalquintett singt ukrainische Weihnachtslieder. Eintritt frei.

# Livestream – Familiengottesdienst an Heilig Abend

Die Feier an Heilig Abend um 17.30 findet unter Ausschluss der Öffentlichkeit statt. Wir bieten jedoch 50 Personen die Möglichkeit an, in der reformierten Kirche im Chilematt mittels einem Livestream (Direktübertragung) mitzufeiern. Anmeldung im Pfarramt bis Mittwoch, 23. Dez., 17.00 ist zwingend erforderlich. Sie können die Feier aber auch zu Hause mittels Livestream anschauen: www.pfarrei-steinhausen.ch/video-krippenspiel.

# Weihnachtsgottesdienste Anmeldung erforderlich

Für die Christmette, Heilig Abend, 23.00 sowie für den Gottesdienst an Weihnachten, 10.15, ist eine Anmeldung bis Mittwoch, 23. Dezember, 17.00 im Pfarramt zwingend erforderlich.

### **Herzliche Gratulation**

Walter Leupi, 70 Jahre am 10. Dezember Jakob Bütler, 90 Jahre am 15. Dezember Johann Aregger, 75 Jahre am 17. Dezember Guido Branden, 70 Jahre am 19. Dezember Anton Baumgartner, 80 Jahre am 19. Dezember

# Aus den Vereinen

# FG - Ökum. Adventsfeier "Mut tut gut"

Di, 15. Dez., 19.30, ref. Kirche. Lassen Sie sich von den Texten zum Thema "Mut" und "Vertrauen" inspirieren und mit der passenden Musik auf das kommende Weihnachtsfest einstimmen.

# Baar St. Martin

Asylstr. 2, 6340 Baar Tel 041 769 71 40 sekretariat@pfarrei-baar.ch www.pfarrei-baar.ch

### **GOTTESDIENSTE**

### Samstag, 5. Dezember

S. Messa in italiano, St. Martin
Beichtgelegenheit, Turmkapelle,
St. Martin
Santa Misa en Español, St. Anna
Eucharistiefeier, St. Martin*

# Sonntag, 6. Dezember Zweiter Adventssonntag

Zvveitei	Adventssonntag
8.00	Eucharistiefeier, St. Martin*
9.15	Missa Portuguesa, St. Martin
9.30	Eucharistiefeier, St. Thomas*
9.30	Eucharistiefeier, Walterswil**
10.45	Eucharistiefeier, St. Martin*
11.00	Eucharistiefeier der Albaner-Mission,
	St. Thomas
	Predigt:
	* Anthony Chukwu
	** Erwin Benz

# 7. - 11. Dezember

Mo 19.30 Kirchgemeindeversammlung, Pfarrkirche St. Martin

#### Mariä unbefleckte Empfängnis

Di 9.30 KEIN Gottesdienst, Walterswil
Di 10.45 Eucharistiefeier, St. Martin\*
Predigt:

\* Anthony Chukwu

Mi	9.00	Wortgottesdienst mit Kommunionfeier,
		St. Martin
Mi .	20.00	Rosenkranz in kroatischer Sprache,

Mi 20.00 Rosenkranz in kroatischer Sprache Molitventi Susret, St. Anna

Fr 15.00 Rosenkranz, St. Anna

# Samstag, 12. Dezember

16.00	S. Messa in italiano, St. Martin
17.15	Beichtgelegenheit, Turmkapelle,
	St. Martin

18.00 Eucharistiefeier, St. Martin\*

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

	7 ta 7 ci 1 ta 5 c i i i ta 5
8.00	Eucharistiefeier, St. Martin*
9.15	Missa Portuguesa, St. Martin
9.30	Eucharistiefeier, St. Thomas*
9.30	Eucharistiefeier, Walterswil**
10.45	Eucharistiefeier, St. Martin*

#### Prediat:

- \* Sampath Devadass
- \*\* Erwin Benz

#### 14. - 18. Dezember

Fr 19.30 Bussfeier, St. Thomas

Mo 19.00	Adventsfeier der Frauengemeinschaft,
	St. Martin
Mi 9.00	Eucharistiefeier, St. Martin
Mi 20.00	Rosenkranz in kroatischer Sprache,
	Molitventi Susret, St. Anna
Fr 15.00	Rosenkranz, St. Anna

### **PFARREINACHRICHTEN**

#### Kollekten

Am **5./6.12.2020** sammeln wir für migratio.

Egal, von wo wir kommen oder wohin wir gehen, wir alle, jede und jeder von uns, brauchen ein Zuhause. Die Kollekte unterstützt die Seelsorge für die seit Kurzem in die Schweiz gekommenen Gruppen. Herzlichen Dank für Ihre Spende.

An **Maria Empfängis, 8.12.2020**, ziehen wir das Opfer zum Menschenrechtstag vom 10. Dezember ein. Die ACAT Schweiz ist eine Menschenrechtsorganisation. Ihr Ziel ist die weltweite Abschaffung von Folter und Todesstrafe.

Am **12./13.12.2020** nehmen wir die Kollekte für «1 Mio Sterne» – Die Armutsbetroffenen in der Schweiz auf.

# Jahrzeiten und Gedächtnisse

# Samstag, 12. Dezember, 18.00, St. Martin Jahrzeit für:

Anita und Hans Rudolf Kälin-Aschwanden, Rigistr. 33 Pfarrer Karl Rieser, Inwilerstr. 24b

Samstag, 19. Dezember, 18.00, St. Martin Erste Jahrzeit für:

Marta Riboni-Buck, Mattweg 5

#### Jahrzeit für:

Pfarrer Ernst Stutz, Altgasse 5 Louisa Jutz, Landhausstr. 4b

#### Musik in...

#### St. Martin:

 An Maria Empfängnis, 8. Dezember 2020, wird der 10.45 Uhr Gottesdienst in St. Martin musikalisch begleitet durch Delia Haag, Sopran und Astrid Renner, Orgel.

# Französische Weihnachtsmusik

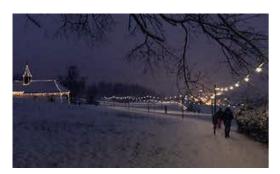
Am **Sonntag, 13. Dezember 2020** um **17 Uhr** in der Kirche St. Martin Baar.

Die Kirchenchöre St. Martin Baar und St. Matthias Steinhausen pausieren und lassen bei den Adventskonzerten für einmal den Solisten den Vortritt. Fünf Sängerinnen und Sänger, Streicher, Harfe und Orgel musizieren das **Oratorio de Noël** des französischen Komponisten Camille Saint-Saëns. Entstanden ist diese eingängige Weihnachtsmusik Ende der 1850er Jahre. Die Uraufführung erfolgte vor genau 151 Jahren, am 15. Dezember 1869 in der Pariser Kirche La Madeleine.

Für die Konzerte besteht Reservations- und Maskenpflicht. Die Platzzahl ist beschränkt. Reservationen für das Konzert in Baar nimmt

schmidfranziska07@gmail.com, 041 761 93 91 **ab dem 4. Dezember 2020** entgegen.

Wer das Konzert lieber zu Hause hören möchte, kann die Aufführung in Steinhausen im Livestream unter der Adresse www.pfarrei-steinhausen.ch geniessen. Weitere Informationen unter www.kirchenchor-baar-steinhausen.ch.



# **Oekumenischer Lichterweg**

**vom 8. Dezember 2020.** Begleitet, statt allein, den besinnlichen Lichterweg in Baar begehen, das können Sie mit uns am Abend des 8. Dezember erleben. Organisiert wird dieses Angebot von der Reformierten Kirche Baar und der katholischen Pfarrei St. Martin.

Um 18.30 Uhr empfangen wir Sie in der reformierten Kirche. Dort lauschen wir der bewegenden Gesangsstimme von Susanne Andres. In kleinen Gruppen von zehn bis zwölf Personen begeben wir uns zum offiziellen Lichterweg. Begleitet von Klängen, die aus der «Dunkelheit» erklingen, umrunden wir den lichterfüllten Rundweg. Zurück in der Kirche überrascht uns die Geschichtenerzählerin, Brigitt Troller, mit kurzen Geschichten. Vom Schlusssegen begleitet gehen wir in Stille auseinander.

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich und Ihre Teilnahme ist gratis. Weitere Informationen erhalten Sie von Stefan Horvath, 041 769 7142 oder Bruno Baumgartner, 041 760 06 75.

#### **Mitenand-Namitag**

Trotz verkürztem und vereinfachtem Angebot findet unser besinnlicher Adventsanlass vom 9. Dezember ab 14 Uhr im Kirchgemeindehaus der Reformierten Kirche Baar statt. Ohne Zvieri-Verpflegung und mit genügend Abstand.

Der detaillierte Prospekt mit dem Anmeldeformular liegt ab sofort im Pfarreisekretariat St. Martin auf oder kann bei Bruno Baumgartner, 041 760 06 75, bestellt werden. Die Teilnehmerzahl ist beschränkt und eine schriftliche Anmeldung ist erforderlich.

### Windlicht selber gestalten

Gestalte dein eigenes Windlicht für's Friedenslicht. Am Sonntag, 13.12.2020 können Kinder mit einer Begleitperson im Pfarreiheim St. Martin ihr eigenes Windlichtglas für das Friedenslicht von Betlehem basteln und mit nach Hause nehmen.

Zeiträume 17:00-18:00 / 18:30-19:30

Wir freuen uns, wenn du dabei bist. Die Teilnahme ist kostenfrei. **Anmeldung** mit Angabe von Name, Vorname, Adresse, E-Mail und Tel.-Nr. sowie Angabe des Zeitraumes **bis 6.12.2020** an das Pfarramt St. Martin, Asylstrasse 2, 6340 Baar oder an jenny.gmuender@pfarrei-baar.ch.

Dies ist ein Angebot der Familien Pastoral der Pfarrei St. Martin Baar.

#### Der Pensioniertenhöck Inwil

vom Mittwoch, 16. Dezember 2020 um 13.30 Uhr fällt coronabedingt aus.



#### Wiehnachts-Chinderfiir

Am Samstag, 19. Dezember 2020 um 16.30 Uhr in St. Martin. Eingeladen sind unsere Kleinsten bis hin zu Kindern im Alter von 7 Jahren, zusammen mit ihren Familien.

Damit wir den Anlass corona-konform durchführen oder Sie bei einer Änderung benachrichtigen können, bitten wir um eine Anmeldung mit Namen, Telefon und Anzahl Personen bis Donnerstag, 17.12.20 an barbara.wehrle@pfarrei-baar.ch oder 041 769 71 40. Bitte beachten Sie die Maskenpflicht ab 12 Jahren.

#### **Adventsanlass**

Liebe ältere Pfarreiangehörige

Aufgeschoben ist nicht aufgehoben. Wie Sie leider letztes Jahr bereits erfahren mussten, ist es uns nicht mehr möglich Sie in der Weihnachtszeit persönlich Zuhause mit einer Adventsüberraschung

zu besuchen. Hierfür fehlen uns schlicht die nötigen Freiwilligen und Ressourcen. So waren wir für dieses Jahr in der Planung eines grösseren Anlasses im Advent. Aufgrund der aktuellen Situation sowie Bestimmungen des Bundes BAG betreffend Corona, haben wir uns entschieden den Anlass auf sicherere Zeiten zu verschieben. Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis und hoffen, dass wir Sie baldmöglichst wieder bei uns zu einem vorweihnächtlichen Treffen begrüssen dürfen. Für das Ressort Diakonie — Stefan Horvath, Sozialdienst St. Martin



# Weihnachtsgruss der Frauengemeinschaft

Im Namen des Vorstandes der Frauengemeinschaft Baar, bedanken wir uns von ganzem Herzen bei all unseren treuen und neuen Mitgliedern, Kursteilnehmern, Kursleitern, dem Pfarramt Baar und allen jenen, die dieses Jahr, trotz unerwarteten und teils schwierigen Zeiten, zu einem positiven gemacht haben.

Wir wünschen Ihnen und Ihren Familien eine besinnliche Weihnachtszeit und für das Jahr 2021 viel Gesundheit und Freude. Wir freuen uns jetzt schon, viele Gesichter an unseren vielfältigen und spannenden Kursen nächstes Jahr begrüssen zu dürfen. — Vorstand, Frauengemeinschaft Baar

# Frauengemeinschaft Gruppe Junger Familien

www.fg-baar.ch

**Adventsfeier** am Montag, 14. Dezember um 19 Uhr in der Kirche **St. Martin** zum Thema «Licht in dunkler Zeit». Danach die Runde im Pfarreiheim.

# **Unsere Verstorbenen**

Margrit Treichler-Güntensperger, Steinhauserstr. 14 Rita Otth-Picogna, Rigistrasse 160 Ljuban Ivoš, Rigistrasse 155 Josef Landolt-Rüedi, Kapellenstr. 5 Wendel Schicker-Pfyl, Zimbel 4 Karl Josef Eberhard Zehnder-Infanger, Inwilerriedstr. 53

# Allenwinden St. Wendelin

**Pastoralraum Zug Berg** 

Dorfstrasse 12, 6319 Allenwinden Tel 041 711 16 05 pfarramt@pfarrei-allenwinden.ch www.pfarrei-allenwinden.ch

Sekretariat: Marianne Grob-Bieri

E-Mail: sekretariat@pfarrei-allenwinden.ch

Gemeindeleiterin: Margrit Küng

E-Mail: margrit.kueng@pfarrei-allenwinden.ch

Natel: 079 789 06 01 Priester: Ben Kintchimon

E-Mail: ben.kintchimon@pfarrei-allenwinden.ch

Priester: Othmar Kähli

Mail: othmar.kaehli@datazug.ch Katechet KIL: Rainer Uster

E-Mail: rainer.uster@pfarrei-allenwinden.ch

Sakristanin: Karin Theiler Natel: 079 636 12 67

# **GOTTESDIENSTE**

# Sonntag, 6. Dezember Zweiter Adventssonntag

9.00 Kommunionfeier
Gemeindeleiterin Margrit Küng
Kollekte: Universität Freiburg

# 7. – 11. Dezember Mariä unbefleckte Empfängnis

Di 9.00 Eucharistiefeier Pfarrer Othmar Kähli Kollekte: 1 Million Sterne

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

9.00 Eucharistiefeier mit MinistrantenaufnahmePater Ben KintchimonMusik: Doris Affentranger

Kollekte: 1 Million Sterne

# 14. - 18. Dezember

Mi 7.00 Rorate Lichterfeier für Schüler\*innen Margrit Küng, Gemeindeleiterin und Rainer Uster, Katechet KIL

Do 7.00 Rorate Lichterfeier für Jugendliche und Erwachsene
Pater Ben Kintchimon

### **PFARREINACHRICHTEN**

#### Chlausauszug findet nicht statt

Der Chlausauszug am Sonntag 6. Dezember um 17.00 Uhr wird **nicht** durchgeführt.

# Gottesdienst an Maria Empfängnis



Am Dienstag 8. Dezember um 9.00 Uhr feiert Othmar Kähli einen Gottesdienst zu Maria's unbefleckter Empfängnis. Anita Schweizer und Miklos Arpas umrahmen die Feier mit feierlichen Mariengesängen und weiteren berühmten Stücken.

#### Ministrantenaufnahme

Am Sonntag 13. Dezember wird Léon Liechti im Gottesdienst feierlich in die Ministrantenschar aufgenommen. Wir wünschen ihm viel Freude bei seinen Ministrantendiensten und danken herzlich für sein Mitwirken. Ebenfalls danken wir allen bisherigen Ministrantinnen und Ministranten für ihre treuen Dienste.

#### **Friedenslicht**



Pater Ben Kintchimon holt am 13. Dezember das Friedenslicht in Zürich ab und bringt es in unsere Kirche. Dort kann es ab dem Abend in dafür bereitgestellten Laternen mit nach Hause genommen werden. Damit das Licht zu Hause möglichst lange brennen kann, stehen in der Kirche Langzeitkerzen zum Kauf (Fr. 10.00) bereit.

#### Roratefeiern

In diesem Jahr werden zwei Roratefeiern angeboten. Am Mittwoch 16. Dezember um 7.00 Uhr sind die Schülerinnen und Schüler in die Kirche eingeladen. Margrit Küng und Rainer Uster werden ihnen eine adventliche Geschichte erzählen und sie bei Kerzenlicht auf Weihnachten einstimmen. Anschliessend wird den Schüler\*innen ein kleines Morgenessen im Pfarreiheim angeboten. Am Donnerstag 17. Dezember um 7.00 Uhr lädt Pater Ben Kintchimon die Jugendlichen und

Erwachsenen zur Roratefeier ein. Aufgrund der aktuell gültigen Schutzmassnahmen kann anschliessend für die Erwachsenen kein Morgenessen angeboten werden.

# Voranzeige Weihnachtsgottesdienste

Gerne möchten wir Sie informieren welche Gottesdienste über die Weihnachtstage angeboten werden: Am 24. Dezember finden um 16.30 Uhr (speziell für Familien) und um 17.30 Uhr je ein Gottesdienst in der Aula statt. Um 21.30 Uhr laden wir zur Mette in die Kirche ein. Am 25. Dezember feiern wir Weihnachten um 10.00 Uhr in der Kirche. Wir informieren Sie im kommenden Pfarreiblatt detaillierter.

# Hausbesuche sind möglich

Wir haben im Pastoralraumteam Zug Berg darüber gesprochen, ob und wie wir in dieser besonderen Zeit Menschen die Hauskommunion bringen können. Wir sind dabei zum Schluss gekommen, dass wir die Hauskommunion möglich machen wollen. Melden Sie sich beim Pfarramt, Tel. 041 711 16 05, wenn Sie die Hauskommunion wünschen. Wir werden dann konkret schauen, wie wir die hl. Kommunion vorbei bringen.

Margrit Küng, Gemeindeleiterin

### Kirchgemeindeversammlung

Die nächste Kirchgemeindeversammlung findet am 7. Dezember 2020, 19.30 Uhr im Pfarreiheim St. Martin, Baar statt.

Traktanden:

- 1. Protokoll der Kirchgemeindeversammlung vom 28. September 2020
- 2. Finanzplan 2021–2025
- 3. Budget 2021
- 4. Verkauf eines Grundstücks (GS Nr. 3506) an der Unteren Rainstrasse
- 5. Kauf der Liegenschaft Freihof (GS Nr. 72), Zugerstrasse 3, Baar

### **Adventsfenster**

Unten aufgeführt finden Sie den zweiten Teil der Adventsfenster. Herzlichen Dank an alle.

- 13. Familie Yeretzian, Dorfstrasse 11
- 14. Gasthaus Adler, Dorfstrasse 5
- 15. Kindergarten 2, Dorfstrasse 18
- 16. Familie Andermatt, Schönmatt
- 17. Familie C.&Ch. Theiler, St.Meinrad
- 18. Familie Bangerter, Gutsch 19
- 19. Familie Moratti, Eggried 24
- 20. Familie Rickenbacher, Dorfring 14
- 21. Familie Hürlimann, Obergrüt 1
- 22. Volg Allenwinden
- 23. Familie Betschart, Oberstock
- 24. Kirche Allenwinden

# Unterägeri Heilige Familie

Pastoralraum Zug Berg

alte Landstrasse 102, 6314 Unterägeri Tel 041 754 57 77 pfarramt@pfarrei-unteraegeri.ch www.pfarrei-unteraegeri.ch

# **GOTTESDIENSTE**

# Samstag, 5. Dezember

18.15 Pfarrkirche: Kommunionfeier Margrit Küng, Gemeindeleiterin Dreissigster für: Louise Wiget-Iten, Chlösterli Gest. Jahresgedächtnis für: Gabriela Touzin, Zugerbergstr. 4

# Sonntag, 6. Dezember Zweiter Adventssonntag

10.15 Pfarrkirche: Kommunionfeier
 Margrit Küng, Gemeindeleiterin
 11.15 Pfarrkirche: Kommunionfeier
 Margrit Küng, Gemeindeleiterin
 Kollekte am Wochenende:
 Stiftung Hof Rickenbach, für Demenzbetroffene

# 7. – 11. Dezember Mariä unbefleckte Empfängnis

Di 10.15 Marienkirche: Kommunionfeier

Patrozinium

Margrit Küng, Gemeindeleiterin

Di 20.15 Marienkirche: Meditation fällt aus

Do 7.00 Marienkirche: Roratefeier
für die 6. Klässler

Do 19.30 Marienkirche: Adventsfeier mit der
Frauengemeinschaft

Do 19.30 Pfarrkirche: Messa in lingua italiana

Samstag, 12. Dezember

Fr 19.30 Marienkirche: Rosenkranz

17.15 Pfarrkirche: Kommunionfeier

Lichtergottesdienst

Margrit Küng, Geimeindeleiterin

18.15 Pfarrkirche: Kommunionfeier Lichtergottesdienst

Margrit Küng, Gemeindeleiterin Dreissigster für: Marlies Rogenmoser-Iten, Schönenbühlstr. 10

Gest. Jahresgedächtnis für: Gottfried Keiser und seine Eltern Gottfried und Marie Keiser-Iten, Rogeneu 2

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

10.15 Pfarrkirche: Kommunionfeier
 Margrit Küng, Gemeindeleiterin
 11.15 Pfarrkirche: Kommunionfeier
 Margrit Küng, Gemeindeleiterin
 Kollekte am Wochenende:
 Las Granjas

#### 14. - 18. Dezember

Di 7.00 Marienkirche: **Roratefeier**für die 5. Klässler

Di 20.15 Marienkirche: Meditation

Mi 7.00 Marienkirche: **Roratefeier**für die Erwachsenen
Eucharistiefeier, Othmar Kähli

Do 19.30 Marienkirche: Messa in lingua italiana

Fr 19.30 Marienkirche: Rosenkranz

# Samstag, 19. Dezember

18.15 Pfarrkirche: Eucharistiefeier

Versöhnungsfeier

Othmar Kähli

Dreissigster für:

Katharina Uhr-Hürlimann, Luegeten
Menzingen, früher Maihofstr. 6

### **PFARREINACHRICHTEN**

# Patrozinium Marienkirche 8. Dezember



Wie so Vieles in diesem Jahr, feiern wir das Patrozinium in ungewohnter Weise. Ungern müssen wir auf Orchestermusik und Chorgesang verzichten. Ebenso entfällt das gemeinsame Mittagessen im Sonnenhof.

Trotzdem wollen und müssen wir nicht auf einen festlichen Gottesdienst verzichten. Die Kirchentüre bleibt für 50 Personen offen und für die musikalische Gestaltung dürfen wir uns auf den Gesang von Olivia Betschart, Mezzosopran freuen. Sie wird von Thomas Huwyler an der Orgel begleitet. Margrit Küng, Gemeindeleiterin

#### Roratefeiern

### Rorate für 5. und 6. Klassen

Wir feiern dieses Jahr, Corona bedingt, nur in den jeweiligen Klassen. Anschliessend sind die Schüler zum Frühstück im Sonnenhof eingeladen. Sie werden dort bis 8.00 Uhr betreut und gehen danach zur Schule.

Donnerstag, 10. Dezember 2020 um 7.00 Uhr für alle 6. Klassen. Dienstag, 15. Dezember 2020 um 7.00 Uhr für alle 5. Klassen, jeweils in der Marienkirche.

#### Rorate für Erwachsene

Für Erwachsene und Jugendliche gestalten wir eine eigene Roratefeier als Eucharistiefeier am 16. Dezember um 7.00 Uhr in der Marienkirche. Auf das "Zmorge" müssen wir leider dieses Jahr verzichten.

Der Mittwoch-Gottesdienst von 9.15 Uhr entfällt an diesem Tag.

#### Ministrantenaufnahme



Mit viel Freude haben sich sechs Neuministranten auf ihre wichtige Aufgabe vorbereitet. Am 22. November durften wir sie in einer kleinen Feier in der Marienkirche in die Mini-Schar aufnehmen. Alle durften aus der Hand ihres «Göttis», ihres «Gottis» die Urkunde und ein Mini-T-Shirt entgegennehmen. Ich wünsche den Neuministranten viel Freude und viele schöne Stunden in der Mini-Schar.

Gleichzeitig möchte ich mich bei allen Ministranten und Ministrantinnen bedanken, welche nach vielen Jahren im Minidienst die Schar verlassen haben. Ihnen wünsche ich für die Zukunft alles Gute und Gottes Segen.

Margrit Küng, Gemeindeleiterin

# Hauskommunion

Hauskommunionen sind möglich.

Wir haben im Pastoralraumteam Zug Berg darüber gesprochen, ob und wie wir in dieser besonderen Zeit Menschen die Hauskommunion bringen können. Wir sind dabei zum Schluss gekommen, dass wir die Hauskommunion möglich machen wollen. Melden Sie sich beim Pfarramt (041 754 57 77), wenn Sie die Hauskommunion wünschen. Wir werden dann konkret schauen, wie wir die hl. Kommunion vorbei bringen.

Margrit Küng, Gemeindeleiterin

# aegeri cantat

Wir begrüssen unsere neue Dirigentin.

Seit Anfang Oktober ist Stephany Rickenbach neue Dirigentin von aegeri cantat. Die 1967 in Zürich geborene Stephany Rickenbach ist ausgebildete Bewegungspädagogin, Gesundheitstherapeutin und in erster Linie Chorleiterin für Kirchenmusik. Sie besitzt ausserdem ein Nachdipolm-Studium in Orchesterleitung.

Neben ihrer neuen Tätigkeit als Dirigentin von aegeri cantat ist sie Chorleiterin in Buchs, Furttal und Mettmenstetten sowie Orchesterleiterin in Assistenz des Kammerorchesters Wollishofen und des Streichorchesters La Fermata.

Bei Probebeginn Ende September lernten wir die zielstrebige und pflichtbewusste Arbeitsweise und Begeisterungsfähigkeit von Stephany Rickenbach kennen. Leider musste der Chorbetrieb bereits Ende Oktober coronabedingt wieder eingestellt werden. Umso mehr freuen wir uns, bald wieder mit unserer neuen Dirigentin zu singen und ihr Fachwissen und ihren Elan in unserem Gesang zu spiegeln.

Für aegeri cantat: Claudia Häusler

# Zuger für Zuger

Während der Adventszeit werden im ganzen Kanton Grundnahrungsmittel, Hygieneartikel und Putzmittel gesammelt. Die Artikel können während den Oeffnungszeiten im Pfarramt abgegeben werden. Im Januar werden die Sachspenden an Personen abgegeben, die im Kanton Zug wohnen und ihren Lebensunterhalt mit knappen finanziellen Mitteln bestreiten müssen. Für Ihre Spende bedanken wir uns herzlich.

# Frauengemeinschaft

#### Adventsfeier

Wir freuen uns auf unsere besinnliche Adventsfeier in der Marienkirche. Auf die Feier im Sonnenhof müssen wir leider verzichten. Ein Licht für zuhause ist für alle Besucher bereit.

Donnerstag, 10. Dezember, 19.30h Marienkirche

# Oberägeri Peter und Paul

Pastoralraum Zug Berg

Bachweg 13, 6315 Oberägeri
Tel 041 750 30 40 / Notfall 079 537 99 80
pfarramt@pfarrei-oberaegeri.ch
www.pfarrei-oberaegeri.ch
Diakon Urs Stierli, Gemeindeleiter, 041 750 06 09
Jacqueline Bruggisser, Pfarreiseelsorgerin,
041 750 30 40

Pater Julipros Dolotallas, Kaplan, 078 657 06 94 Thomas Betschart, Katechet, 041 750 30 78 Klara Burkart. Pfarreisekretärin. 041 750 30 40

### **GOTTESDIENSTE**

# Samstag, 5. Dezember

18.30 Alosen, Eucharistiefeier mit Pater Ben

# Sonntag, 6. Dezember Zweiter Adventssonntag

9.00 Morgarten, Eucharistiefeier, Pater Ben
 10.30 Pfarrkirche, Eucharistiefeier, Pater Ben
 Gest. Jahrzeit für
 Dr. Dietmar Pfister-André und
 Familie, Guetsch, Oberägeri

# 7. – 11. Dezember Maria Erwählung

Di 9.00 Morgarten, Eucharistiefeier mit Pater Julipros

Di 10.30 Pfarrkirche, Eucharistiefeier mit Pater Julipros

Di 15.30 Breiten, Eucharistiefeier – nur für Bewohner\*innen des Zentrum Breiten

Mi 6.30 Pfarrkirche, **Rorategottesdienst**, Eucharistiefeier mit Pater Julipros und Urs Stierli

Mi 17.00 Pfarrkirche, Rosenkranz Do 8.30 Michaelskapelle, Laudes Fr 17.00 Pfarrkirche, Rosenkranz

# Samstag, 12. Dezember

16.00 rund um die Pfarrkirche,Aktion «Eine Million Sterne»

17.00 im Freien bei der Michaelskapelle, **Familiä Chilä** «Eine Million Sterne»

18.30 Alosen, Eucharistiefeier mit Pater Julipros und Urs Stierli

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

9.00 Morgarten, Eucharistiefeier mit
Pater Julipros und Urs Stierli
10.30 Pfarrkirche, Eucharistiefeier mit
Pater Julipros und Urs Stierli
Gest. Jahrzeit für Maria Willi-Jörg,
Teufli 3, Morgarten

11.30 Pfarrkirche, Eucharistiefeier mit
Pater Julipros und Urs Stierli

Dreissigster für Bernhard
Rogenmoser-Ritz, Schwand, Oberägeri

#### 14. – 18. Dezember

Di 16.30 Breiten, Eucharistiefeier – nur für Bewohner\*innen des Zentrum Breiten

Mi 6.30 Pfarrkirche, **Rorategottesdienst**, ökumenische Feier mit Thomas Betschart und Matthias Stauffer

Mi 14.00 Pfarrkirche, **Frohes Alter – Feier der Versöhnung**, Eucharistiefeier

Mi 17.00 Pfarrkirche, Rosenkranz Do 8.30 Michaelskapelle, Laudes Fr 17.00 Pfarrkirche, Rosenkranz

# **PFARREINACHRICHTEN**



# Zwei Sonntagsgottesdienste in der Pfarrkirche

Am Sonntag, 13. Dezember, feiern wir um 10.30 Uhr und um 11.30 Uhr Gottesdienste in der Pfarrkirche. Sie haben die Wahl, welchen Gottesdienst Sie besuchen wollen.

#### Musik in den Gottesdiensten

Herzlichen Dank den Schülerinnen und Schülern der Musikschule sowie ihren Lehrpersonen, die im Advent verschiedene Sonntagsgottesdienste mitgestalten. Wann und wo sie zu hören sind ... Lassen Sie sich überraschen!

#### **Lichtblick Wand**

In unseren drei Kirchen haben Sie in der diesjährigen Adventszeit die Möglichkeit, Ihre persönlichen Lichtblicke festzuhalten. Zu diesem Zweck stehen die Lichtblick-Wände mit Zetteln für Sie bereit. Durch das Teilen von persönlichen Lichtblicken bestärken wir uns gegenseitig. Das tut gut und lässt uns mit Dankbarkeit, Hoffnung und Zuversicht in Richtung Weihnachten gehen.

### Hauskommunionen sind möglich

Wir haben im Pastoralraumteam darüber gesprochen, ob und wie wir in dieser besonderen Zeit Menschen die Hauskommunion bringen können. Wir sind dabei zum Schluss gekommen, dass wir die Hauskommunion möglich machen wollen. Melden Sie sich ungeniert beim Pfarramt, wenn Sie die Hauskommunion wünschen. Wir werden dann konkret schauen, wie wir die hl. Kommunion vorbeibringen. Wir kommen gerne. Urs Stierli

#### Lichtblick Solidarität

Die Illumination mit 800 Kerzen ist ein Lichtblick für ihre Besucherinnen und Besucher. Mit der **Aktion «Eine Million Sterne»** will die Caritas schweizweit einen Lichtblick setzen, besonders für die Menschen in unserer Gesellschaft, welche an den Rand gedrängt werden. Konkret werden Familien in Armut in der Zentralschweiz unterstützt.

 Samstag, 12. Dezember, ab 16 Uhr rund um die Pfarrkirche Oberägeri, mit Familiä Chilä um 17 Uhr im Freien bei der Michaelskapelle

Wir unterstützen auch die **Aktion «Schoggi-Herzen»** zugunsten des Kinderspitals in Bethlehem. An überraschenden Orten und Zeiten verschenken wir feine Schoggiherzen, die uns von privater Seite gespendet wurden.

### **Lichtblick Familien**

Machen Sie an den Adventssonntagen mit Ihrer Familie einen Besuch in einer unserer drei Kirchen und nehmen Sie sich Zeit, die Fortsetzung der **Adventsgeschichte** zu lesen, sie den Kindern zu erzählen oder nach Hause mitzunehmen. Ebenfalls werden wir jeden Sonntag etwas für die Kinder bereitlegen.

In allen drei Kirchen liegen die **Adventskalender «der andere Advent»** – einer für Kinder und einer für Erwachsene – mit Impulsen für jeden Tag auf.

**Unterwegs durch den Advent:** Im Schaufenster am Bachweg 3, hinter dem Coop, werden mit Krippenfiguren Adventsszenen dargestellt. Sie zeigen Lichtblick-Stationen auf dem Weg zu Weih-

nachten. Das Schaufenster wird jeweils auf den Sonntag neu gestaltet – kommt und schaut!

#### **Lichtblick Adventsfenster**

- Samstag, 5. Dezember, Fenster,
   Ferienhaus St. Klara, Seestrasse 21, Oberägeri
- Sonntag, 6. Dezember, Fenster,
   Spielgruppe, Schneitstrasse 1, Oberägeri
- Montag, 7. Dezember, Fenster, Schulplus, Mitteldorfstrasse 21, Oberägeri
- Dienstag, 8. Dezember, Fenster, Zentrum Breiten, Oberägeri
- Verzweigung Hauptstrasse / Poststrasse

  Lichtblick in Oberägeri

• Mittwoch, 9. Dezember, die.kapelle,

Das Seelsorgeteam lädt von 18 – 20 Uhr zum Anzünden eines Kerzleins ein.

- Donnerstag, 10. Dezember, Fenster, Schule Morgarten, Hauptseestrasse 101
- Freitag, 11. Dezember, Fenster, Jacqueline Bruggisser, Schwerzelweg 2, O'ägeri
- Samstag, 12. Dezember, Illumination,
   «Eine Million Sterne» mit Familiä Chilä um
   17 Uhr rund um die Pfarrkirche Oberägeri
- Sonntag, 13. Dezember, Fenster, Familie Rösch, Hauptstrasse 34, Oberägeri
- Montag, 14. Dezember, Fenster, Klasse 5a, Hofmatt 1, Oberägeri, Conny Saka
- Dienstag, 15. Dezember, Fenster, Familie Fries, Flurweg 11, Alosen
- Mittwoch, 16. Dezember, die.kapelle, Gyreggstrasse

#### Lichtblick in Alosen

Das Seelsorgeteam lädt von 18 - 20 Uhr zum Anzünden eines Kerzleins ein.

- Donnerstag, 17. Dezember, Fenster, Klasse 5b, Hofmatt 3, O'ägeri, Karl Nussbaumer
- Freitag, 18. Dezember, Fenster, Familie Hürlimann, Hauptstrasse 33, Oberägeri

#### Aktion «Zuger für Zuger»

Auch dieses Jahr können Sie Lebensmittel für Bedürftige zu Bürozeiten im Pfarramt abgeben.

#### frauenkontakt.ch

# Langlaufkurs (klassisch) f/Einsteigerinnen

Donnerstag, 21. Januar; Auskunft und Anmeldung bis 7. Januar bei Nicole Müller, 041 545 42 73

### **Geflochtene Taschen aus Tetra Pak**

Mi, 20. & 27. Januar; Auskunft und Anmeldung bis 10. Januar bei Heidi Amgwerd, 079 411 62 28

# **Frohes Alter**

# Feier der Versöhnung

Mi, 16. Dezember, 14 Uhr, Pfarrkirche; Auskunft und Anmeldung bis 15. Dezember bei Annelies Rogenmoser, 041 750 50 65 / 079 235 06 89 / antorogenmoser@datazug.ch

# Menzingen Johannes der Täufer

Pastoralraum Zug Berg

Holzhäusernstrasse 1, 6313 Menzingen Tel 041 757 00 80 pfarramt@pfarrei-menzingen.ch www.pfarrei-menzingen.ch

# **GOTTESDIENSTE**

# Samstag, 5. Dezember

19.00 Eucharistiefeier in Finstersee mit Eva Maria Müller und Pater Julipros

# Sonntag, 6. Dezember Zweiter Adventssonntag

10.15 Eucharistiefeier mit Eva Maria Müller und Pater Julipros Kollekte: Kirchenbauhilfe des Bistums

# 7. – 11. Dezember Mariä unbefleckte Empfängnis

Di 10.15 Kommunionfeier mit Christof Arnold Kollekte: Verein Kinder der Zukunft

Mi 6.30 Ökumenische Roratefeier mit Christoph Baumann und Christof Arnold in der Pfarrkirche

Do 9.45 Der Gottesdienst entfällt

### Samstag, 12. Dezember

17.00 Kommunionfeier zum 3. Advent mit Eva Maria Müller

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

10.15 Kommunionfeier mit Eva Maria Müller Kollekte: Weihnachtsbriefkasten ZKF

#### 14. - 18. Dezember

Mi 6.15 Roratefeier mit Christof Arnold in der Kirche Finstersee

Do 14.00 Versöhnungsfeier des Seniorenkreises

# Samstag, 19. Dezember

17.00 Versöhnungsgottesdienst mit Jacqueline Bruggisser

# **PFARREINACHRICHTEN**

# **Anmeldung Gottesdienst**

Nach wie vor kann man unsere Gottesdienste ohne Anmeldung besuchen. Je nach dem kann es sich aber lohnen, sich beim Pfarramt (Telefon oder Mail) bis am Freitagmittag anzumelden.

# Samstagabend 5.12. in Finstersee

Der Vorabendgottesdienst vom Samstag, 5. Dezember, beginnt um 19 Uhr in Finstersee. In Finstersee hat es Platz für ca. 35 Mitfeiernde.

Die Samstagabendgottesdienste vom 12. und 19. Dezember beginnen um 17 Uhr in der Pfarrkirche

# Versöhnungsgottesdienst Seniorenkreis

Am Donnerstag, 17. Dezember (14 Uhr) lädt der Seniorenkreis zu einer Versöhnungsfeier mit Christof Arnold in die Pfarrkirche ein. Leider muss auf das anschliessende gemütliche Zusammensein verzichtet werden.

Die Versöhnungsgottesdienste für die ganze Pfarrei vom 19. und 20. Dezember gestaltet Jacqueline Bruggisser von Oberägeri.

#### **Taufe**

Am Sonntag, 6. Dezember wird Tim Strickler in der Kirche Finstersee getauft. Mit dem Sakrament bitten wir um Gottes Segen für Tims Leben und nehmen ihn in die Pfarreigemeinschaft auf. Wir wünschen der Familie einen frohen Tauftag.

### Hauskommunion ist möglich

Wir haben im Pastoralraumteam darüber gesprochen, ob und wie wir in dieser besonderen Zeit Menschen die Hauskommunion bringen können. Wir sind dabei zum Schluss gekommen, dass wir die Hauskommunion möglich machen wollen. Melden Sie sich beim Pfarramt, wenn Sie die Hauskommunion wünschen. Wir werden dann konkret schauen, wie wir die Kommunion vorbeibringen. Christof Arnold

### **Friedenslicht**

In Bethlehem wird eine Grotte als Geburtsort von Jesus verehrt. Jedes Jahr wird dort Licht von einer Öllampe genommen und nach Europa gebracht. Hier wird es immer wieder geteilt und weitergegeben. Ab dem 15. Dezember steht das Friedenslicht von Bethlehem in der Menzinger Pfarrkirche und kann von dort nach Hause geholt werden. Es stellt eine symbolische Verbindung zum Geburtsort Jesu her. Und es lädt ein, den Frieden, den Jesus verkündet hat, im persönlichen Umfeld zu leben.

Viele Menschen zünden am Heiligen Abend die Christbaumkerzen mit dem Friedenslicht an. Und manche bringen das Licht zu Nachbarn, Freunden oder Bekannten. So wird dieses Licht zu einem ganz besonderen Geschenk.

In der Kirche stehen Friedenslicht Langzeitkerzen für Fr. 8.— zum Verkauf. Mit ihnen kann die Flamme von Bethlehem einfach und sicher nach Hause getragen werden. Natürlich kann dazu auch eine Laterne von zu Hause mitgebracht werden.

#### Anhalten - Innehalten



Während dem ganzen Advent sind im Dorf Plakate zu sehen, die zum Anhalten und Innehalten einladen. Neben den kurzen Texten ist jeweils auch ein QR-Code aufgedruckt. Er kann mit dem Handy eingelesen werden, wonach ein vertiefter Text, ein Lied, ein kleiner Film oder eine andere Überraschung auf dem Display erscheint.

Barbara und Christoph Baumann Christof Arnold

#### **Standort Plakate:**

- Bäckerei Schlüssel
- Metzgerei Hegglin
- Coop
- Denner
- Rathaus
- Bibliothek
- Schützenmatt
- Chileli (2x)
- Kirchenplatz (2x)
- Pfarreizentrum/Vereinshaus
- Staldenkapelle
- Institut Mutterhaus
- Pfarrhaus

# Ergebnisse Kirchgemeindeversammlung

An der Kirchgemeindeversammlung vom 16. November 2020, an welcher 20 stimmberechtigte Personen teilnahmen, wurde die Jahresrechnung 2019 (laufende Rechnung, Investitionsrechnung, Bestandesrechnung) angenommen und der Verwendung des Ertragsüberschusses von Fr. 216'114.32 ohne Gegenstimme zugestimmt.

Der Budget-Voranschlag 2021, welcher einen Ertragsüberschuss von Fr. 260'000.00 ausweist und ebenso die Senkung des Steuerfusses auf die Einkommens- und Vermögenssteuer von 11 % auf 10 % des kantonalen Einheitssatzes vorsieht, wurden ohne Gegenstimme genehmigt. Sämtliche anstehenden Anschaffungen, Erneuerungen, Renovationen, Sanierungen und Reparaturen können über die laufende Rechnung getätigt werden. So wurde beispielsweise ein Beitrag von Fr. 49'000.00 an die Luegeten für den Raum der Ruhe zu Lasten der laufenden Rechnung ohne Gegenstimme genehmigt. Ebenfalls wurde das Kreditbegehren für den Fensterersatz im Pfarreizentrum/Vereinshaus zu Lasten der laufenden Rechnung von Fr. 88'000.00 ohne Gegenstimme genehmigt.

Unter Verschiedenem orientierten der Kirchenrat und der Gemeindeleiter über diverse Geschäfte, Personalwechsel und bevorstehende Anlässe (sofern sie aufgrund der Pandemie durchgeführt werden können).

Nach einer guten Stunde konnte Andreas Kaiser, Kirchenratspräsident die Kirchgemeindeversammlung beenden. Aufgrund des Schutzkonzeptes musste dieses Jahr leider auf einen Apéro verzichtet werden.

Kirchenrat Menzingen

# Duo Amstad-Inglin meets the Organ



Sonntag, 6. Dezember, 11.15 Uhr, Pfarrkirche Die beiden Zuger Musiker Linus Amstad und Jonas Inglin, die bereits seit 2018 regelmässig als Duo ihre Eigenkompositionen präsentieren, werden für dieses Konzert durch den Urner Organisten und Pianisten Jonas Gisler zu einem Trio erweitert. Zusammen spannen sie einen weiten Bogen von Klassik bis Moderne, mit Improvisiertem, Interpretiertem, Arrangiertem und Komponiertem. Im Zentrum steht dabei immer die Freude am Zusammenspiel und das Entstehen im Moment.

Auf den geplanten Apéro im Anschluss muss leider verzichtet werden.

Die Besucherzahl ist auf 50 Personen begrenzt. Man kann sich anmelden per Mail an pfarramt@ pfarrei-menzingen.ch

Eintritt frei – Türkollekte

# Neuheim Maria Geburt

Pastoralraum Zug Berg

Dorfplatz 13, 6345 Neuheim Tel 041 755 25 15 pfarramt@pfarrei-neuheim.ch www.pfarrei-neuheim.ch

# **GOTTESDIENSTE**

# Sonntag, 6. Dezember Zweiter Adventssonntag

9.00 Eucharistiefeier mit Eva Maria Müller

und Pater Julipros

Monatsgedächtnis für Hugo Künzle, Bertha Ineichen-Frey, Gerhard Hürli-

mann

Orgel: Rosmarie Ott

Opfer: Verein «Hilfe für las Granjas»

# 7. – 11. Dezember Mariä unbefleckte Empfängnis

Di 9.00 Kommunionfeier mit Christof Arnold Orgel: Marlise Renner

Flöte: Zita Annen

Opfer: Kirchenbauhilfe des Bistums

Do 9.00 Gottesdienst fällt aus

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

9.00 Kommunionfeier mit Eva Maria Müller

Orgel: Peter Rothenfluh

Opfer: Weihnachtsbriefkasten ZKF

# 14. - 18. Dezember

Do 9.00 Eucharistiefeier mit Bernd Wyss

### **PFARREINACHRICHTEN**

### Impulse für den Advent

Das Seelsorgeteam hat für jede Adventswoche Briefe mit Impulsen für Erwachsene und für Familien verfasst. Die Briefe liegen in der Kirche auf oder können von der Pfarreihomepage heruntergeladen werden.

# Hauskommunion sind möglich

Wir haben im Pastoralraumteam darüber gesprochen, ob und wie wir in dieser besonderen Zeit Menschen die Hauskommunion bringen können. Wir sind dabei zum Schluss gekommen, dass wir die Hauskommunion möglich machen wollen. Melden Sie sich ungeniert beim Pfarramt, wenn Sie die Hauskommunion wünschen. Wir werden dann konkret schauen, wie wir die Kommunion vorbei bringen.

# Familientreff Adventsweg für Klein und Gross

Hast du ihn schon bemerkt — den Blinzel-Engel? Hast du ihn vielleicht schon angetroffen — da oder dort in unserem Dorf? Zusammen mit ihm wollen wir dem Geheimnis von Weihnachten auf die Spur kommen. Dazu treffen wir uns auf dem Begegnungsplatz und ziehen dann los durch die dunkle Nacht zum Maiackerwald. Dort können wir uns am Feuer wärmen. Klein und Gross sind herzlich eingeladen.



Da wir nicht mehr als 50 Personen zählen dürfen, sind wir auf eine Anmeldung bis am 8. Dezember (Name, Anzahl Personen, Handynummer) angewiesen: C.Troxler@FGNeuheim.ch Bitte denkt an die Maskenpflicht und an das Einhalten des nötigen Abstands. Sollte der Anlass nicht stattfinden, würde das auf der Homepage kommuniziert: pfarrei-neuheim.ch/familientreff

#### Drei Könige (Sternsinger) gesucht

Wir laden Gross und Klein herzlich ein mit uns vom 3. bis 6. Januar unterwegs zu sein. Die Menschen warten auf die drei Könige und schöpfen aus ihrem Besuch Freude und Zuversicht. Voraussichtlich werden sie ein Gedicht vortragen, statt wie gewohnt zu singen.

Die Umstände lassen es leider nicht zu, die Hausbesuche wie gewohnt zu gestalten. Doch wir werden in den verschiedenen Quartieren von Neuheim draussen vor den Häusern sein und die Bewohner/innen einladen, uns da zu besuchen. So soll Gottes Segen für das Neue Jahr in alle Häuser und Herzen kommen. Dabei werden wir uns an die aktuellen Schutzmassnahmen halten. Detaillierte Infos und Anmeldung finden Sie auf der Homepage: www.pfarrei-neuheim.ch

#### **Ministranten – Waldweihnacht**

Dieses Jahr möchten wir gemeinsam Waldweihnachten feiern und eine stimmungsvolle, frohe Zeit mit der ganzen Schar erleben. Wir freuen uns darauf und hoffen sehr, dass diese Feier so möglich sein wird

Wir feiern am Samstag, 12. Dezember. Treffpunkt ist um 15 Uhr vor dem Pfarrhaus. Da wir die ganze Zeit draussen sind, sind warme, wasserdichte Kleider und Schuhe unbedingt nötig. Wir freuen uns auf euch!

Das Leitungsteam und Präses Irmgard Hauser

#### **Friedenslicht**



Jedes Jahr wird vor Weihnachten in der Geburtsgrotte Jesu das Friedenslicht entzündet. Dieses wird anschliessend von einem Kind mit einer speziellen Laterne nach Wien gebracht. Von dort aus wird es an über 30 Länder in Europa und in Übersee weitergegeben. Das kleine Licht aus Bethlehem soll Menschen motivieren, einen persönlichen und aktiven Beitrag für Dialog und Frieden zu leisten.

Zusammen ein Licht anzünden und die Gemeinschaft spüren tut gut – gerade in dieser besonderen Advents- und Weihnachtszeit 2020, wo wir uns ganz besonders nach Wärme und Zuwendung sehnen, aber aufgrund der Schutzmassnahmen der Kontakt mit andern eingeschränkt werden muss. Mit dem Licht soll Zuversicht und festes Vertrauen auf eine positive Entwicklung in der Zukunft und auf die Erfüllung bestimmter Wünsche und Hoffnungen weitergegeben werden.

Das Friedenlicht steht in der Kirche Neuheim ab Dienstag, 15. Dezember bis Sonntag, 10. Januar bereit. Von dort kann es mit der eigenen Laterne abgeholt oder mit einer Friedenslichtkerze für Fr. 8.— nach Hause getragen werden.

Ein kleines Licht anzünden ist nicht viel, wenn es alle tun, wird es heller.

# **De Samichlaus chunnt**

In diesem Jahr hat es der Samichlaus schwer. Er darf nicht zu den Familien in die Stuben. Aber natürlich lässt er die Kinder nicht im Stich. Am 5. und 6. Dezember können die Familien den Samichlaus auf dem Begegnungsplatz treffen. Wegen den Schutzbestimmungen ist dies aber nur mit einer entsprechenden Anmeldung möglich. Alle weiteren Informationen über den Samichlausbesuch im Freien sind auf der Pfarreihomepage veröffentlicht.

# Risch Buonas Holzhäusern

# Pastoralraum Zugersee Südwest

Kirchweg 5, 6343 Rotkreuz
Tel 041 790 11 52
pfarramt.risch@pastoralraum-rirome.ch
www.pfarrei-risch.ch
Michèle Adam, Dr. theol.
Pastoralraumleiterin 041 790 13 83
Roger Kaiser, Diakon
Pfarreiseelsorger 041 790 13 83

### **GOTTESDIENSTE**

### Samstag, 5. Dezember

17.00 Holzhäusern, Gottesdienst (K) Markus Burri, Orgel Agnes Wunderlin

# Sonntag, 6. Dezember 2. Advent

10.30 Risch, Gottesdienst (K) Markus Burri, Orgel Agnes Wunderlin

# 7. – 11. Dezember Maria Empfängnis

Di 10.15 **Gottesdienst Pastoralraum in Rotkreuz** (K) Roger Kaiser, Orgel Bert
Achleitner, Querflöte Patrick Iten

Do 17.30 Risch, Adventsgottesdienst Senioren (K) Michèle Adam, Orgel Bert Achleitner

Fr 7.15 Holzhäusern, Roratefeier (K) Michèle Adam, Querflöte Patrick Iten

# Samstag, 12. Dezember 3. Advent

17.00 Holzhäusern, Roratefeier (K) Michèle Adam, Orgel Edwin Weibel, Cello Alexandra Iten Bürgi

18.30 Risch, Roratefeier (K) Michèle Adam, Orgel Edwin Weibel, Cello Alexandra Iten Bürgi

### 14. - 18. Dezember

Di 7.30 Buonas, Gottesdienst (K) im Kerzenlicht, Michèle Adam

Mi 7.15 Risch, Roratefeier (K) Michèle Adam, Querflöte Patrick Iten

Do 19.15 Risch, Gottesdienst (K) Roger Kaiser

# Samstag, 19. Dezember

17.00 Holzhäusern, Gottesdienst (E) Hanspeter Wasmer, Orgel Simon Witzig

# Sonntag, 20. Dezember 4. Advent

10.30 Risch, Gottesdienst (E) Hanspeter Wasmer, Orgel Simon Witzig

# **PFARREINACHRICHTEN**

#### Kollekten

Universität Freiburg 05.—06. Dezember Elisabethenwerk 08. Dezember Bistum Basel 12. Dezember Kinderspital Bethlehem 19.—20. Dezember

#### Gedächtnisse

Sonntag, 06. Dezember, 10.30 Risch

Rosemarie Kunz-Sidler, Dreissigster Karl Kunz-Sidler

Samstag, 19. Dez., 17.00 Holzhäusern Familie Blaser, Rütihof & Angehörige Sonntag, 20. Dezember, 10.30 Risch

Johann & Rosa Hefti-Luthiger Kurt Hefti-Fähndrich

### Absage aller Rorate «Z'Morgen»

Infolge der Schutzmassnahmen finden nach allen Roratefeiern KEINE «Z'Morgen-Essen» statt.

#### Frauenkontakt Risch

 FKR Senioren Adventsgottesdienst,
 10. Dezember, 17.30 Uhr, Kirche Risch die vorgängige Weihnachtsfeier ist ABGESAGT.

#### Hinweise zu

Ergebnis der Kirchgemeindeversammlung, dem Versöhnungsweg & den Adventsanlässen finden Sie auf Seite 24 Rubrik Pastoralraum

### Ministrantenaufnahme



# **Fotos Firmung**

Auf unserer Homepage finden Sie Fotos der diesjährigen Firmung in Risch.

# «Adventshüsli»

Seit dem ersten Advent steht bei der Kirche Risch das «Adventshüsli». Die Tiere aus dem Wald haben sich bereits eingefunden und warten auf kleine und grosse Besucher. In der Kirche ertönen leise adventliche Melodien. Lichter beleuchten den Weg zum «Adventshüsli». An jedem Donnerstag- und Sonntagabend um 17.00 Uhr wird eine Adventsgeschichte erzählt, während das Adventsfeuer alle erwärmt.

# Meierskappel Maria Himmelfahrt

Pastoralraum Zugersee Südwest

Dorfstrasse 5, 6344 Meierskappel Tel 041 790 11 74 pfarramt.meierskappel@pastoralraum-rirome.ch www.pfarrei-meierskappel.ch

# **GOTTESDIENSTE**

# Samstag, 5. Dezember

18.30 Gottesdienst (K) Markus Burri, Orgel Agnes Wunderlin

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

10.30 Gottesdienst (E) Hanspeter Wasmer, Orgel Edwin Weibel

# 14. - 18. Dezember

Do 7.15 ökum. Liechtlifiir (K), Michèle Adam, Cello Alexandra Iten Bürgi

# Samstag, 19. Dezember

18.30 Gottesdienst (E) Hanspeter Wasmer, Orgel Simon Witzig

# **PFARREINACHRICHTEN**

# Gedächtnis

Samstag, 19. Dezember, 18.30 Verstorbene Mitglieder der mgrr

#### **Taufe**

**Sina Heggli,** willkommen in unserer kirchlichen Gemeinschaft.

#### Hinweis auf Adventsanlässe

siehe Seite 24 unter Rubrik Pastoralraum.

Winterkonzert der Musikschule Kath. Pfarrkirche, 17. Dezember, 18.00 Uhr

# Ergebnis Kirchgemeindeversammlung vom 21. November 2020

Jahresrechnung 2019 mit Ertragsüberschuss von CHF 88'289 und Schlussabrechnung für Balkone & Fenster im Pfarrhaus (Kreditunterschreitung) wurden einstimmig genehmigt. Voranschlag 2021 mit Ertragsüberschuss von CHF 25'750 wurde genehmigt. Zur Kenntnis genommen wurden Investitions-, Aufgaben- und Finanzplan 2021–2025. Projekt im 2021 ist der Ersatz der KirchenglockenSteuerung. Abschliessend Information über personelle Veränderungen und Allgemeines.

# Rotkreuz U.L. Frau v. Rosenkranz

Pastoralraum Zugersee Südwest

Kirchweg 5, 6343 Rotkreuz Tel 041 790 13 83 pfarramt.rotkreuz@pastoralraum-rirome.ch www.pfarrei-rotkreuz.ch

# **GOTTESDIENSTE**

# Sonntag, 6. Dezember Zweiter Adventssonntag

9.00 Gottesdienst (E) Marco Riedweg, Orgel Agnes Wunderlin

#### 7. - 11. Dezember

Mo 9.00 Rosenkranz

# **Maria Empfängnis**

Di 10.15 **Gottesdienst Pastoralraum** (K) Roger Kaiser, Orgel Bert Achleitner, Querflöte Patrick Iten

Mi 9.00 Gottesdienst (K) Roger Kaiser, Orgel Sheena Socha

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

9.00 Gottesdienst (E) Hanspeter Wasmer, Orgel Edwin Weibel

# 14. - 18. Dezember

Mo 9.00 Rosenkranz

Mi 7.15 Roratefeier (K) Roger Kaiser,
Mitgestaltung Frauengemeinschaft,
Zithergruppe Ennetsee

# Sonntag, 20. Dezember Vierter Adventssonntag

9.00 Gottesdienst (E) Hanspeter Wasmer, Orgel Simon Witzig

### **PFARREINACHRICHTEN**

# **Dreilinden**

Gottesdienste (nur Heimbewohner)
17.00 Freitag, 18.12. ref. Abendmahl
Besinnung & Begegnung (nur Heimbewohner)
findet das nächste Mal im Januar statt

#### Gedächtnisse

Dienstag, 08. Dezember, 10.15

Josef Hausherr-Ackermann

Verstorbenen des kath. Turnverein Risch-Rotkreuz

Sonntag, 20. Dezember, 09.00

Margrit Bieri-Reding Sophie Flühler-Herzog

#### FG - Stricktreff

**Donnerstag, 10. Dezember, 13.30–17.00**Zentrum Dorfmatt, Sitzungszimmer 1 + 2

# **Fotos Firmung**

Auf unserer Homepage finden Sie Fotos der diesjährigen Firmung in Rotkreuz.

#### Kollekten

Universität Freiburg 06. Dezember Elisabethenwerk 08. Dezember Bistum Basel 13. Dezember Kinderspital Bethlehem 20. Dezember

#### Ministrantenaufnahme



# PASTORALRAUM Versöhnungsweg Kath. Kirche Donnerstag, 17. Dezember, 15.00–19.00

Herzlich laden wir Sie zu einem Moment der Stille und Besinnung ein. An verschiedenen Stationen werden Sie angeregt über das Göttliche wie das eigene Leben nachzudenken.

#### Adventsanlässe

Flyer «Licht in der Dunkelheit» mit allen Anlässen und Daten liegen in den Kirchen auf.

**Adventskalender:** Für jeden Tag liegt eine neue Geschichte für Kinder und Erwachsene in allen Kirchen des Pastoralraumes auf.

**Adventshüsli in Risch:** nähere Informationen siehe Seite 23.

- **2. Advent:** Weihnachtliche Szenen werden mit den biblischen Figuren in den Kirchen Rotkreuz und Meierskappel aufgestellt.
- **3. Advent:** Eine weihnachtliche Geschichte wird in den Kirchen Risch, Rotkreuz & Meierskappel jeweils um 16.00/16.30 & 17.00 Uhr präsentiert.
- **4. Advent:** Ein Lichtermeer erhellt die Abenddämmerung vor der Kirche Rotkreuz. Schulkinder holen mit ihren gebastelten Laternen das Friedenslicht in den Kirchen ab um es nach Hause zu nehmen und weiter zu verschenken.

Wir weisen Sie darauf hin, dass wir am 24.12. vormittags zwei Härzchäferfiire und am Nachmittag zwei Familiengottesdienste feiern werden, um möglichst vielen einen Besuch zu ermöglichen. Die Zeiten entnehmen Sie bitte dem Pfarreiblatt.

#### **ABSAGEN**

Adventskonzert Musikschule

Samstag, 05. Dezember

Adventskonzert mgrr

Sonntag, 13. Dezember

Frohes Alter - Weihnachtsfeier

Samstag, 19. Dezember

# Ergebnis Kirchgemeindeversammlung vom 17. November 2020

- 01. Genehmigung: Protokoll vom 19. Nov. 2019
- 02. Kenntnisnahme: Verwaltungsbericht 2019
- 03. Genehmigung: Jahresrechnung 2019 und Gewinnverwendung über Fr. 823'213.85
- 04. Kenntnisnahme: Jahresberichte 2019 der Stiftung Kirchengüter Pfarreien Risch und Rotkreuz und der Stiftung Röm.-Kath. Kirchgemeinde Risch
- 05. Kenntnisnahme: Finanzplan 2021–2024
- 06. Genehmigung: Steuerfuss über 8,5% und Budget 2021. Ein Antrag, die Position «30 Personalaufwand» um 5% zu kürzen, wird abgelehnt.
- 07. Kenntnisnahme: Schlussabrechnung Teilsanierung (Innen und Aussen) Pfarrkirche Risch
- 08. Kenntnisnahme: Schlussabrechnung Dach- und Fenstersanierung Kapelle Holzhäusern
- 09. Kenntnisnahme: Schlussabrechnung Fenstersanierung Kapelle St. German, Buonas
- Genehmigung: Kreditbegehren für den Anschluss an den Wärmeverbund Ennetsee über Fr. 187'000.— und die Belagssanierung über Fr. 150'000.—, sowie Kompetenzerteilung an den Kirchenrat Ein Antrag, das Kreditbegehren zurückzuweisen und alternative Wärmequellen zu überprüfen, wird abgelehnt.
- 11. Genehmigung: Kreditbegehren für die Verlängerung/Neugestaltung der Friedhoftreppe zur Kirche Rotkreuz über Fr. 200'000.— und Kompetenzerteilung an den Kirchenrat.

### Jubilare

**Sheena Socha:** 35 Jahre Organistin **Roger Kaiser:** 20 Jahre Diakon **Susanne Messerli Kaiser:** 20 Jahre

Religionslehrperson

**Daniela Franzelli:** 20 Jahre Chorleiterin Kirchenchor Risch

KIICHEHCHUI MISCH

**Bernadette Hess:** 10 Jahre Hauswartin

Rischer Stube

**Gianni Pirali:** 10 Jahre Mitglied Rechnungsprüfungskommission

Margrith Horat: 10 Jahre Pfarrei- bzw.

Pfarrhausangestellte

Margrith Hammer: 10 Jahre Kirchenrätin

Der Kirchenrat Risch

# Hünenberg Heilig Geist

Zentrumstrasse 3, 6331 Hünenberg
Tel 041 784 22 88
sekretariat@pfarrei-huenenberg.ch
www.pfarrei-huenenberg.ch
Christian Kelter, Gemeindeleiter 041 784 22 80
Niklaus Hofer, Pfarreiseelsorger 041 784 22 88
Albert Nampara, Priester 041 784 22 88

# **GOTTESDIENSTE**

### Samstag, 5. Dezember

17.00 **Pfarrkirche** – Wortgottesfeier mit Kommunion mit Christian Kelter Kollekte: Stiftung Hospiz Zentralschweiz

# Sonntag, 6. Dezember Zweiter Adventssonntag

9.30 **Pfarrkirche** – Wortgottesfeier mit Kommunion mit Christian Kelter Kollekte: Stiftung Hospiz Zentralschweiz

17.00 **Pfarrkirche** – Wortgottesfeier mit Kommunion mit Christian Kelter Kollekte: Stiftung Hospiz Zentralschweiz

# 7. – 11. Dezember Mariä unbefleckte Empfängnis

Di 9.30 **Pfarrkirche** – Eucharistiefeier mit Pater Albert Kollekte: Zuger Kantonaler Frauenbund

Mi 7.00 **Pfarrkirche** – Rorate

Mi 8.15 **Pfarrkirche** – Morgenlob

Do 8.15 **Pfarrkirche** – Morgenlob

Fr 8.15 **Pfarrkirche** – Morgenlob

Fr 17.30 **Pfarrkirche** – Rosenkranz

### Samstag, 12. Dezember

17.00 **Pfarrkirche** – Eucharistiefeier mit

Pater Albert.

Kollekte: Elisabethenwerk

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

9.30 **Pfarrkirche** – Eucharistiefeier mit Pater Albert

Kollekte: Elisabethenwerk

17.00 **Pfarrkirche** – Eucharistiefeier mit

Pater Albert

Kollekte: Elisabethenwerk

#### 14. - 18. Dezember

Di 7.00 **Pfarrkirche** – Rorate

Di 8.15 **Pfarrkirche** – Morgenlob

Di 9.00 **Pfarrkirche** – Gottesdienst

Mi 8.15 **Pfarrkirche** – Morgenlob

Do 8.15 **Pfarrkirche** – Morgenlob

Fr 8.15 **Pfarrkirche** – Morgenlob

Fr 17.30 **Pfarrkirche** – Rosenkranz

# **PFARREINACHRICHTEN**

#### Jahrzeiten und Gedächtnisse

Sonntag, 6. Dezember, 9.30 Uhr Jahrzeit für Josef Stocker, Matten 7

Samstag, 12. Dezember, 17.00 Uhr Jahrzeit für Heinrich Sidler, Lindenbergstrasse 12

# Neu - Sonntag um 17 Uhr



Alle, die am Sonntagmorgen nicht gerne früh aufstehen, einen Tagesausflug geplant haben oder am Morgen keinen Platz mehr im Gottesdienst hatten, laden wir herzlich zu unserem **Sonntagabend-Gottesdienst um 17.00 Uhr** ein. Bitte nutzen Sie diese Gelegenheit!

#### Anmeldung für Gottesdienste



Wir möchten Sie noch einmal darauf hinweisen, dass seit Anfang November pro Gottesdienst jeweils 50 Personen teilnehmen dürfen.

Wenn Sie also wissen, dass Sie sicher an einem bestimmten Gottesdienst dabei sein möchten, melden Sie sich doch bitte frühzeitig **online** auf unserer Homepage oder **per Telefon** auf dem Pfarramt an. Bitte bis am Freitag um 14.00 Uhr. Falls Sie sich einmal **nicht angemeldet haben**, heisst das nicht automatisch, dass Sie am Gottesdienst nicht teilnehmen können. Es ist dann aber so, dass die angemeldeten Personen Vorrang haben. Sollte es nach Einlass aller angemeldeten Personen noch freie Plätze haben, dürfen Sie natürlich in die Kirche und den Gottesdienst mitfeiern.

Wir danken Ihnen jetzt schon für Ihr Verständnis. Das Pfarreiteam

### Jugend-Waldweihnacht



Am **18. Dezember um 17.00 Uhr** findet eine kleine Feier für Jugendliche im Maihölzliwald statt. Wir werden die wärmende und lichtspendende Feuernähe suchen und uns dabei überlegen, was im Leben wichtig ist, was Wärme und Licht gibt. Jesus ist für uns geboren um uns dies im übertragenen Sinne zu schenken.

### Anmeldung erwünscht.

Dominik Isch, Jugendarbeit

# Kinderkirche



Liebe Kinder, wenn wir das nächste Mal zusammen Kinderkirche feiern, ist Weihnachten ganz nah. Unsere Kirchenmaus Kiki ist jetzt schon aufgeregt und freut sich auf euch alle. Also nicht vergessen: wenn die vierte Kerze auf dem Adventskranz brennt, ist es so weit.

Wir treffen uns am **Sonntag, 20. Dezember um 9.30 Uhr** direkt vor dem Pfarreiheim und gehen dann gemeinsam hinein. In vorweihnachtlicher Stimmung hören wir eine Geschichte von Jesus, beten und spielen miteinander. Die Grossen feiern zur gleichen Zeit ihren Gottesdienst in der Kirche. Bis bald! Das Kinderkirchenteam

# SAVE THE DATE 22. Dezember 2020



**Die Kraft der Versöhnung** — mit dieser Haltung hat Immaculée Ilibagiza den Völkermord in Ruanda nicht nur überlebt, sie hat es auch geschafft den Mördern ihrer Familie zu verzeihen. Ihren emotionalen Vortrag möchten wir Ihnen gerne auf Leinwand zeigen.

Anschliessend wollen wir mit bewegenden Liedern und Musik, mit Texten und Gebeten, aber auch in Stille und Anbetung Gott begegnen. Reservieren Sie sich diesen Abend ab 19:30 Uhr — einen Abend nur für SIE! Details folgen im nächsten Pfarrblatt.

### **Aufnahmegottesdienst Minis**



Momentan ist alles etwas anders. So hielt es sich auch mit dem Aufnahmegottesdienst der Ministranten von Hünenberg. Da der Anlass mit Rückblick und Ausblick der Minis nicht durchgeführt werden durfte, wurden diese Elemente in den Aufnahmegottesdienst integriert. Dabei wurde in der Scharleitung Timon Burkard verabschiedet und Anja Würsch als neue Scharleiterin willkommen geheissen.

Anschliessend wurden **acht neue Minis** aufgenommen: David Anderegg, Leandro Brütsch, Lynn Eisenhardt, Janik Hubatka, Max Hummler, Eline Merkli, Janis Suter und Elena Renner. Wir freuen uns sehr, dass ihr nun Teil der Minischar seid wünschen euch viele schöne und vom Glauben erfüllte Momente.

Ebenso durften wir vier Ministranten im Leiterteam begrüssen. Dies sind Livia Barmet, Dominik Beck, Livia Bünter und Anina Kölliker.

Neben viel Freude gibt es auch immer etwas Wehmut. So mussten wir uns innerhalb der Minischar von Valentin Holthaus, Mathea Wettstein, Lea

Schöpfer, Aline Schöpfer, Sophie Zimmermann, Tobias Schaller und Aurelia Bellwald verabschieden. Vom Leiterteam gaben Franziska Suter, Alexandra Stucki und Timon Burkard den Austritt. Wir danken euch für euren grossen Einsatz und wünschen euch für die Zukunft nur das Beste.

Zum Abschluss des Gottesdienstes und als Ersatz eines Rückblicks zeigten die Ministranten nach dem Auszug einen Kurzfilm vom Miniweekend 2020.

Carla Omlin, Minipräses

# Sternsingen in Corona-Zeiten



Durch die Pandemie verändert sich vieles in unserem Alltag. Desto länger dass es dauert, desto mehr zeigen sich auch seelische und soziale Nöte. Einsamkeit hat vielerorts zugenommen. Darum finden wir, ist das Sternsingen heute wichtiger denn je.

Wie schön ist es, gerade auch in der dunklen Jahreszeit einen Besuch von jungen Menschen zu empfangen, die Licht, Freude und Gottes Segen in die Häuser bringen.

Die Sternsinger bringen den Menschen den Segen für das neue Jahr und machen damit deutlich, dass Gott mit uns ist. Er gibt Halt. Er gibt Zuversicht und Hoffnung!

Falls auch Sie einen Sternsinger-Besuch wünschen, dürfen Sie sich per sofort online dafür anmelden bis am 24. Dezember. Auf unserer Homepage finden Sie den Link dazu. Eine andere Möglichkeit ist auch das Eintragen auf der Liste, die in der Kirche aufliegt.

# Aktion «Zuger helfen Zuger»

Auch wir in Hünenberg unterstützen die Aktion «Zuger helfen Zuger».

Gerne nehmen wir auf dem Pfarramt Sachspenden entgegen, die Ende Januar 2021 an armutsbetroffene Personen im Kanton Zug abgegeben werden. Bitte beachten Sie unsere Öffnungszeiten, damit Sie nicht vor verschlossener Türe stehen.

Für Ihre Spenden bedanken wir uns im Namen der Betroffenen bereits jetzt schon ganz herzlich.

# Cham St. Jakob

Kirchbühl 10, 6330 Cham Tel 041 780 38 38 pfarramt@pfarrei-cham.ch www.pfarrei-cham.ch

# **GOTTESDIENSTE**

### Samstag, 5. Dezember

9.00 Eucharistiefeier17.00 Beichte (Pfarrhaus)

18.00 Eucharistiefeier am Vorabend

Kollekte: St. Anna Schwestern

# Sonntag, 6. Dezember Zweiter Adventssonntag

9.00 Eucharistiefeier10.30 Eucharistiefeier11.30 Tauffeier17.30 S. Messa

# 7. - 11. Dezember

Mo16.00 Rosenkranz

# Dienstag, 8. Dezember Mariä unbefleckte Empfängnis

Di 9.00 Eucharistiefeier
 Di 10.30 Eucharistiefeier
 Mi 9.00 Eucharistiefeier
 Do 9.00 Eucharistiefeier
 Do 17.30 Versöhnungsfeier
 Fr 9.00 Eucharistiefeier
 anschliessend Anbetung

#### Samstag, 12. Dezember

9.00 Eucharistiefeier
Jahrzeitstiftung:
Josef Wicki

17.00 Beichte (Pfarrhaus)

18.00 Eucharistiefeier am Vorabend

Kollekte: Zuger Kant. Frauenbund, Zug

# Sonntag, 13. Dezember Dritter Adventssonntag

9.00 Eucharistiefeier10.30 Eucharistiefeier17.30 S. Messa

#### 14. - 18. Dezember

Mo 16.00 Rosenkranz

Di 8.15 Rosenkranz für den Frieden

Di 9.00 Eucharistiefeier Mi 9.00 Eucharistiefeier Do 9.00 Eucharistiefeier Fr 9.00 Eucharistiefeier

anschliessend Anbetung

#### Samstag, 19. Dezember

9.00 Eucharistiefeier Dreissigster:

Katharina Bühlmann-Bossard

Erste Jahrzeit: Pfarrer Joseph Grob Jahrzeitstiftung: Hans Gretener-Maître

17.00 Beichte (Pfarrhaus)

18.00 Eucharistiefeier am Vorabend

# **PFARREINACHRICHTEN**

#### Aus unserer Pfarrei ist verstorben

21.11.: Louise Matter-Jans, Alterzentrum Büel 26.11.: Hanni Wüthrich-Arnold, Alterszentrum Büel

#### **Das Sakrament der Taufe**

empfangen am Sonntag, 6. Dezember: Michelle Renée Kaufmann, Luzernerstrasse 34, Nathan Oskar Stober, Sinserstrasse 39.

#### Krankenkommunion

In diesen Tagen vor Weihnachten erwarten wir das göttliche Kind in der Krippe für unser Leben und Wirken. Besonders in schweren Zeiten hoffen wir auf seinen Trost und Beistand!

Betagte oder ans Bett gebundene Menschen, die zuhause den Empfang der Heiligen Kommunion wünschen, bitten wir um Anmeldung beim Pfarramt.

#### **Nachprimiz**

Am Fest Maria Empfängnis feiert Vikar Joël Eschmann mit uns die Messe und spendet den Primizsegen. Joël Eschmann war 2016 bei uns im Pfarreipraktikum und engagierte sich während seines Theologiestudiums in unserem Firmkurs. Am 30. September weihte ihn Bischof Felix Gmür zum Priester. Wir freuen uns sehr über seinen Besuch.

# Versöhnungsfeier 2020 «Bringt Licht ins Dunkel»



Herzliche Einladung an alle Pfarreiangehörige zur Versöhnungsfeier am Donnerstag, 10. Dezember 2020 um 17.30 Uhr in der Pfarrkirche Cham.

Die Versöhnungsfeier steht unter dem Thema:

**«Bringt Licht ins Dunkel»**. In dieser Adventszeit wollen wir uns von unnötigen Sorgen befreien und uns mit neuer Kraft auf das Weihnachtsfest vorbereiten.

Weihnachten ist für uns Christen nicht nur ein Familienfest, sondern auch ein Neubeginn für unseren Glaubensweg.

Pfarrer Thomas Rey und die Katechetinnen der 5./6. Klasse

#### **Pfarreisozialdienst**

Gerne weisen wir Sie auf die Möglichkeit hin, Kontakt mit unserem Pfarreisozialdienst aufzunehmen. Er steht allen EinwohnerInnen aus Cham und Hünenberg für eine Beratung und Begleitung in schwierigen Lebenssituationen offen, unabhängig von der Religionszugehörigkeit, dem Status oder dem kulturellen Hintergrund einer Person.

Die Beratungen sind kostenlos und es gilt die Schweigepflicht (siehe auch die Homepage der Pfarrei St. Jakob).

Bitte melden Sie sich telefonisch unter der Nummer 041 / 785 56 25 bei Gerd Zimmermann an.

# Das Christkind bekommt eine neue Krippe



Während der 35 vergangenen Jahre hatte die TG die Weihnachtskrippe aufgestellt. Dafür danke ich ihr nochmals herzlich. Nun haben sich drei junge Schreiner aus der Jungwacht daran gemacht, für das Christkind ein neues Zuhause zu bauen. Am 4. Adventssonntag werden wir die neue Krippe zum ersten Mal aufstellen und einsegnen. Ich danke Michael Felder, Pascal Haas und Marcel Krummenacher (dem aktuellen Scharleiter der Jubla) ganz herzlich für die kreative Arbeit und den grossen Aufwand. Ich freue mich sehr, dass das Christkind durch ihr Engagement weiterhin einen würdigen Platz in unserer Kirche findet.

### **Adventskaffee**

Mittwoch, 09. und 16. Dezember von 14.00 bis 16.00 Uhr im Pfarreiheim Liebe Pfarreiangehörige Wir laden Sie zum Adventskaffee ein. Unkompliziert ohne Anmeldung freuen wir uns, wenn sie sich Zeit nehmen, bei uns vorbeizukommen. Ein Dankeschön an Sie liebe Pfarreiangehörige.

Silvia Pfyffer

#### Kafihöckli

Das Adventskafihöckli vom 9. Dezember findet nicht statt.

# **ACAT - Menschenrechtstag**

Jedes Jahr am 10. Dezember wird weltweit der Tag der Menschenrechte gefeiert. Jedes Jahr wird auch eine besondere Aktualität thematisiert. Dieses Jahr stehen "die Menschenrechte und die Ökologie aus kirchlicher Sicht" im Vordergrund. Heute sieht sich die Menschheit mit einer Zerstörungsmacht konfrontiert, dem Klimawandel und der ökologischen Krise.

Im vergangenen Monat erreichten uns Bilder von heftigen Wirbelstürmen, gefolgt von Überschwemmungen und Erdrutschen. Tausende Menschen haben ihre Häuser, Gärten und Felder verloren.

In Brasilien werden riesige Urwaldteile abgebrannt. Man möchte Palm-Plantagen anbauen um das teure Palmöl in die Industrie und Pharma-Produktion zu verkaufen. Den Ureinwohnern dort nimmt man so ihren Lebensinhalt und sie verarmen.

Es werden ganze Familien aus ihrem gewohnten Umfeld vertrieben. Sie werden heimatlos.

Nur sehr zögerlich und mit unterschiedlicher Priorität setzt sich der Gedanke durch, dass unsere Sorge auch der nichtmenschlichen Umwelt gelten muss. Die Natur kennt keinen Naturschutz.

Aber wir sind aufgerufen wieder mehr Sorge zur Schöpfung zu tragen. Sie ist nicht unser Wohneigentum. Sondern wir sind Mieter im Hause des Schöpfers.

Irène Anna Burkart, Acat Gruppe Cham

#### **ACAT**

Die Gebetsstunde für gefangene und gefolterte Mitmenschen: Mittwoch, 16. Dezember, 8.00 Uhr im Pfarreiheim, Untergeschoss.

# Adventsfeier der Frauengemeinschaft Freitag, 18. Dezember, 19.00 Uhr Pfarrkirche St. Jakob

Zeit haben für ein paar besinnliche Augenblicke in der Adventszeit. Dies möchten wir Ihnen schenken, damit wir uns gemeinsam auf das kommende Weihnachtsfest einstimmen und freuen können. Erleben Sie "Als wären es Engel, die da kämen!" Die Feier wird von Claudia Neckenig, Flöte, Markus Amgwerd, Klarinette und Heini Meier, Orgel mitgestaltet.

Im Anschluss treffen wir uns zum gemütlichen Beisammensein im Pfarreiheim.

Seien Sie herzlich willkommen! Wir freuen uns auf Sie!

Irène Anna Burkart, Liturgiegruppe der FG

# **Einladung Weihnachten**

Ich bin dieses Jahr an Weihnachten alleine. Deshalb möchte ich Menschen einladen, die in der gleichen Situation sind. Meine Einladung richtet sich an alle Pfarreiangehörige, die den Weihnachtstag in Gemeinschaft verbringen möchten. Am Freitag, 25. Dezember feiern wir nach dem Pfarreigottesdienst mit einem selbstgekochtem Mittagessen und mit kleinen mitgebrachten Geschenken gemeinsam Weihnachten.

**Anmeldung**: Noemi Hejj, Pfarreiseelsorgerin noemi.hejj@pfarrei-cham.ch / 076 535 28 82 **Kostenbeitrag**: 40 CHF

### **Mittagstisch am Donnerstag**

10. Dez., 12 Uhr, Kath. Pfarreiheim 17. Dez., 12 Uhr, Kath. Pfarreiheim

Es braucht keine Anmeldung. Herzlich Willkommen sind ALLE.

Fr. 7.— für Erwachsene, Fr. 2.— für Kinder und Erwachsene mit beschränkten finanziellen Mitteln. Kaffee Fr. 1.—.

Kontakt Fahrdienste: Karin Pasamontes, Tel. 076 443 38 58, cham@kiss-zeit.ch

#### **Adventsfenster 2020**

Liebe Chamerinnen und Chamer Freuen Sie sich auf den Advent? Dieses Jahr werden wieder Adventsfenster zu bestaunen sein. Sie sollen etwas Farbe in diese dunkle Zeit bringen. Herzlichen Dank allen, die ein Fenster gestalten.

Vom 1.—24. Dezember öffnet sich täglich ein Fenster. Sie leuchten von 17—22 Uhr bis am 6. Januar. Um wegen Corona Menschenansammlungen zu vermeiden, werden dieses Jahr alle Fenster still eröffnet.

Sie sind herzlich eingeladen, immer wieder einen Spaziergang in die Quartiere zu unternehmen, um die dekorierten Fenster zu entdecken. Wenn Sie ab 21.12.2020 vier schöne Fotos von Adventsfenstern einschicken, bekommen die ersten fünfzehn Einsender/innen einen Preis: E-Mail mit Fotos und Adresse bitte an adventsfenstercham@gmx.ch (Sponsor Preise: Cham Tourismus)

Eine besinnliche Adventszeit wünscht Ihnen im Namen der Pfarrei St. Jakob Beatrice Moesch Die komplette Liste mit allen Adventsfenstern finden Sie in der Pfarrkirche im Schriftenstand oder online auf unserer Website «pfarrei-cham.ch».

# Missione Cattolica Italiana

Landhausstrasse 15, 6340 Baar Tel (segretariato) 041 767 71 40 giuseppe.manfreda@zg.kath.ch www.missione-italiana-zug.ch Tel don Giuseppe: 041 767 71 41

R. Schäfler (segretaria) missione@zg.kath.ch

### SANTE MESSE

#### Sabato, 5 dicembre

16.00 **Baar**, St. Martin

Ricordo: Pungitore Paolo Francesco

# Domenica, 6 dicembre Seconda domenica di avvento

Steinhausen, St. Matthias
 Cham, St. Jakob
 Ricordi: Pasquotto Gino,
 Carrer Giuseppino Pierino

#### 7 - 11 dicembre

Lu 14.30 Baar, St. Martin, adorazione e messa

#### Immacolata concezione

Ma 10.15 **Steinhausen**, St. Matthias Ma 19.00 **Zug**, St. Johannes

Gi 19.30 **Unterägeri**, Pfarrkirche

#### Sabato, 12 dicembre

16.00 **Baar**, St. Martin

# Domenica, 13 dicembre Terza domenica di avvento

10.15 **Steinhausen**, St. Matthias **Ricordo**: Fiordalisi Donatina

17.30 **Cham**, St. Jakob

**Ricordi**: Toscano Ferdinando, Romeo Angela, Rota Donato, Massone Rosa

#### 14 - 18 dicembre

Lu 14.30 **Baar**, St. Martin, adorazione e messa

Ma 19.00 **Zug**, St. Johannes – **Pfarreiheim Untergeschoss** 

Gi 19.30 **Unterägeri**, Pfarreikirche o Marienkirche

# INFORMAZIONI DALLA MISSIONE

#### Zuger per Zuger

La chiesa rif. e catt. raccolgono generi alimentari e cosmetici (alcoolici non vengono accettati) per famiglie in difficoltà del nostro cantone. Potete portare i vostri doni in Missione fino al 28.12.2019 ogni mattina (9.00-11.30); ma/do. anche 14.00-17.00). Vi ringraziamo, in anticipo, per il vostro aiuto.

#### I nostri defunti

**Difato Antonio** di Zug. **Tota Francesco Paolo** di Zug Il Signore conceda loro la Sua luce e la Sua pace.

# San Nicola ci visiterà durante le messe

Durante le messe del fine settimana (5 e 6 dicembre) verrà San Nicola per farci visita.

### La nostra pietra a Einsiedeln



Quasi come un regalo di Natale, finalmente possiamo trovare anche la nostra pietra davanti alla chiesa di Einsiedeln. Dovuto a diversi contrattempi, il monastero è stato costretto a interrompere la restaurazione della piazza. Ma dopo un'attesa di oltre due anni, finalmente c'è: la pietra per la quale diversi di noi hanno anche contribuito con la loro offerta!

# **Aspettiamo il Signore**



"Ascoltate oggi la sua voce: Non indurite il cuore, come a Meriba, ..." Salmi 94,8

Carissimi, prendiamo a cuore questo versetto non indurendo i nostri cuori quanto la vita diventa più difficile, ma cerchiamo ogni giorno di aprire i nostri cuori all'amore gratuito del Signore. Come diceva Papa Giovanni XXIII: "Solo per oggi crederò fermamente — nonostante le apparenze — che la Provvidenza di Dio si occupa di me come se nessun altro esistesse al mondo."

# Klöster

# Seligpreisungen Zug

www.seligpreisungen.ch

Wegen der häufigen Änderungen der Corona-Massnahmen bitten wir, unsere Homepage regelmässig zu besuchen.

#### 6.12.-12.12.2020

2. Adventssonntag 08.00 Eucharistie in der Klosterkirche 10.30 Eucharistie in der Klosterkirche 17.30 feierliche Vesper 19.30 Nice Sunday in der Klosterkirche St. Anna mit B. Alain de Raemy. Anmeldung per Mail an zug@adoray.ch Di **Hochfest Maria Empfängnis** 08.00 Eucharistie in der Klosterkirche 10.30 Eucharistie in der Klosterkirche 17.30 feierliche Vesper 11.30 Eucharistiefeier Mi Do 19.30 Eucharistie mit Nachtanbetung Fr 11.30 Eucharistiefeier

09.15-11.00 Beichtgelegenheit

18.10 Vesper im byzantinischen Stil

09.00-11.15 eucharistische Anbetung

11.30 Eucharistiefeier

### 13.12.-19.12.2020

Sa

Di-Sa

So	3. Adventssonntag (Gaudete) 08.00 Eucharistie in der Klosterkirche
	10.30 Eucharistie in der Klosterkirche
	17.30 feierliche Vesper
	19.30 Adoray
Di	18.00 Eucharistiefeier
Mi	11.30 Eucharistiefeier
Do	19.30 Eucharistie, Fürbittgebet,
	Nachtanbetung
Fr	11.30 Eucharistiefeier
Sa	09.15–11.00 Beichtgelegenheit
	11.30 Eucharistiefeier
	18.10 Vesper im byzantinischen Stil
Di–Sa	09.00–11.15 eucharistische Anbetung

«Freut euch zu jeder Zeit! Betet ohne Unterlass! Denn der Herr ist nahe.» Die Gemeinschaft der Seligpreisungen wünscht euch eine gesegnete Adventszeit.

# Lassalle-Haus Bad Schönbrunn

www.lassalle-haus.org

So	08.30 Gottesdienst
Mo-Fr	17.40 Gottesdienst
Mo/Fr	06.30-07.30 Zenmeditation
Di	06.30-07.30 Kontemplation
Di	19.30-21.00 Zenmeditation
Mi	20.00-21.00 Kontemplation
Do	07.30-08.30 CityKircheZug

# Kloster Gubel Menzingen

www.kloster-gubel.ch

### Sonntag, 6.12.2020, 2. Advent

08.30 Beichtgelegenheit 09.00 Eucharistiefeier

#### Werktage, 8.12.-12.12.2020

Di	Hochfest Maria Empfängnis
	09.00 Eucharistiefeier
Mi/Do	17.00 Eucharistiefeier
Fr	16.30 Beichtgelegenheit
	17.00 Eucharistiefeier, Rorate
Sa	09.00 Eucharistiefeier

#### Sonntag, 13.12., 3. Advent Gaudete

08.30 Beichtgelegenheit 09.00 Eucharistiefeier

#### Werktage, 15.12.-19.12.2020

Di-Do	17.00 Eucharistiefeier
Fr	16.30 Beichtgelegenheit
	17.00 Eucharistiefeier, Rorate
Sa	09.00 Eucharistiefeier

# Institut Menzingen Menzingen

www.institut-menzingen.ch

Vorerst sind alle Gottesdienste abgesagt. Sobald diese wieder besucht werden dürfen, wird dies auf der Webseite publiziert. Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an das Mutterhaus Tel. 041 757 40 40 oder www.kloster-menzingen.ch.

# Kloster Frauenthal Hagendorn

www.frauenthal.ch

#### 2. Adventssonntag, 6.12.2020

09.00 Eucharistiefeier

15.00 Non, Aussetzung des Allerheiligsten,

stille Anbetung

17.00 feierliche Vesper + sakram. Segen

#### Werktage, 7.12.-12.12.2020

07.00 Eucharistiefeier

17.00 Vesper

Di **8.12., Hochfest Maria Empfängnis** 

09.00 Eucharistiefeier 17.00 Vesper

#### 3. Adventssonntag, 13.12.2020

09.00 Eucharistiefeier 17.00 Vesper

### Werktage, 14.12.-19.12.2020

07.00 Eucharistiefeier 17.00 Vesper

# Kloster Heiligkreuz Cham

www.kloster-heiligkreuz.ch

### Sonntagmorgen und Freitagabend

Die Messen in der Klosterkirche sind öffentlich. Im Kirchenschiff stehen 25 Plätze zur Verfügung. Achten Sie bitte auf die angepassten Schutzmassnahmen.

So 09.00 Eucharistiefeier, Kirche
Fr 19.30 Eucharistiefeier, Kirche
Di 8.12. Maria Empfängnis
09.00 Eucharistiefeier, Kirche

Da in der Hauskapelle die Schutzmassnahmen nicht eingehalten werden können, bleibt sie für die Öffentlichkeit geschlossen.

Geistliche Begleitung: Tel. 041 785 02 00

Warten auf die Nacht Langsam und still Herzschlag um Herzschlag Lauschend ... Schritt für Schritt Nach innen ...

Miteinander warten ist nicht so arg.

E.M. Leiber; L. Mayer-Skumanz

# Medien



# Sonntag, 20. Dezember

**Sternstunde Religion.** Der Schweizer Schriftsteller Thomas Hürlimann gehört zu den profiliertesten Stimmen der Gegenwartsliteratur. Religiöse Motive durchziehen sein gesamtes Werk. Er ist zu Gast bei Olivia Röllin. SRF 1, 10 Uhr

# Donnerstag, 24. Dezember

**Familiengottesdienst.** SRF wiederholt einen Gottesdienst aus dem Jahr 2017. Die Geschichte vom Engel Zetnael und anderen Zuspätkommenden hat der Kinderliedermacher Andrew Bond geschrieben. Er begleitet mit seiner Band rund fünfzig Aarauer Kinder beim Spielen und Singen. Pfarrer Daniel Hess leitet diesen Gottesdienst. SRF 1, 17.10 Uhr

**Röm.-kath. Christmette** aus der «Alten Kirche» in Lobberich. SRF 1, 23.20 Uhr

### Freitag, 25. Dezember

**Sternstunde Religion.** Jedes Jahr pilgern Millionen von Besuchern nach Lourdes. Sie hoffen, in den Quellen und der Grotte des Wallfahrtsortes Heilung von Krankheiten zu finden. Was steckt hinter diesem Phänomen? Ein Film sucht Antworten. SRF 1, 10 Uhr

**Röm.-kath. Weihnachtsgottesdienst** aus Morges VD. SRF 1, 11 Uhr

**Urbi et Orbi.** Liveübertragung des traditionellen Weihnachtssegens von Papst Franziskus aus Rom. SRF 1, 12 Uhr

#### Samstag, 26. Dezember

**Sternstunde Religion.** Ein anderes Leben — Eremiten/-innen in drei Ländern. Die Protagonisten/-innen Pater Hugo in den Niederlanden, Schwester Dominica in Österreich und Schwester Baptista in der Innerschweiz erzählen von ihrem Weg in die Klause. Ein Film über die Sehnsucht nach Gottesnähe und tiefer innerer Ruhe. SRF 1, 10 Uhr



### Sonntag, 20. Dezember

**Röm.-kath. Predigt.** Volker Eschmann, Seelsorger, Aarau. Radio SRF 2 Kultur, 10 Uhr

**Ev.-ref. Predigt.** Katrin Kusmierz, Theologin, Bern. Radio SRF 2 Kultur. 10.15 Uhr

**Perspektiven.** Die Ehe im Wandel. Was ist die Ehe eigentlich? Diese Frage lässt sich in unterschiedlichen Kulturräumen unterschiedlich beantworten. Dabei spielen immer auch religiöse Aspekte eine Rolle. Radio SRF 2 Kultur, 8.30 Uhr

### Freitag, 25. Dezember

**Perspektiven.** Fake News in der Weihnachtsgeschichte. Was ist in der Heiligen Nacht wirklich geschehen? Das Theologen-Ehepaar Simone und Claudia Paganini bringt mit witzigen und hintergründigen Texten Licht ins Dunkel. Radio SRF 2 Kultur, 8.30 Uhr

**Röm.-kath. Predigt.** Monika Poltera-von Arb, Pastoralassistentin, Neuendorf. Radio SRF 2 Kultur, 10 Uhr

**Ev.-freikirchl. Predigt.** Pastor Lukas Amstutz, Wisen. Radio SRF 2 Kultur, 10.15 Uhr

### Samstag, 26. Dezember

**Zwischenhalt:** Mit Themen aus Kirche und Religion und den Glocken der ev.-ref. Kirche Kilchberg ZH. Radio SRF 1, 18.30 Uhr

#### Sonntag, 27. Dezember

**Perspektiven.** Leutetheologie: eine Theologie auf Augenhöhe. Monika Kling-Witzenhausen befasste sich in ihrer Doktorarbeit mit der Theologie von Menschen, die die Schwelle zur Kirche nicht oder selten übertreten. Eine Reportage über sogenannte «Schwellenchristinnen». Radio SRF 2 Kultur, 8.30 Uhr

**Röm.-kath. Predigt.** Pfarrer Michael Pfiffner, Uznach. Radio SRF 2 Kultur, 10 Uhr

**Ev.-method. Predigt.** Pfarrer Stefan Moll, Baden. Radio SRF 2 Kultur, 10.15 Uhr

# Freitag, 1. Januar

**Perspektiven.** Aeham Ahmad: Wie der syrischpalästinensische Pianist sich für den Frieden einsetzt. Seine Musik berührt, ist wunderschön und verstörend, erzählt von guten Tagen und der Verzweiflung. Sie trotzt dem Krieg und verbindet Menschen. Radio SRF 2 Kultur, 8.30 Uhr

**Röm.-kath. Predigt.** Vreni Ammann, Pfarreibeauftragte, St. Gallen. Radio SRF 2 Kultur, 10 Uhr

**Ev.-ref. Predigt.** Pfarrer Johannes Bardill, Horgen. Radio SRF 2 Kultur, 10.15 Uhr



# Sonntag, 20. Dezember

**4. Adventssonntag** (Farbe Violett – Lesejahr B). Erste Lesung: 2 Sam 7,1–5.8b–12.14a.16; Zweite Lesung: Röm 16,25–27; Ev: Lk 1,26–38

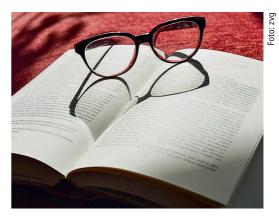
# Sonntag, 27. Dezember

**Fest der Heiligen Familie** (Farbe Weiss – Lesejahr B). Erste Lesung: Sir 3,2–6.12–14; Zweite Lesung: Kol 3,12–21: Ev: Lk 2,22–40



# Bücherherbst im Blickpunkt Reli-

**gion.** Die Neuerscheinungen vom Religionsbuchmarkt sind da: vom Kinderbuch bis hin zu philosophisch-ironischem Geplauder mit Tiefgang von Literatinnen wie Sibylle Lewitscharoff. Die Hörenden können sich auf sehr unterschiedliche Büchertipps aus der Religionsredaktion von Radio SRF freuen. Blickpunkt Religion auf Radio SRF 2 Kultur, immer sonntags ab 8.08 Uhr und natürlich im Netz: www.srf.ch/blickpunktreligion



# Hinweise

# Weihnachtsfeier

Offene Weihnachtsfeier der Pfadi Zytturm Zug. Die Feier wird unter Einhaltung der Corona-Schutzmassnahmen mit teilweiser Maskenpflicht durchgeführt. Eine Anmeldung ist erforderlich. Bei Bedarf besteht ein Taxidienst von zu Hause zur Feier, zu den Mitternachtsmessen und wieder nach Hause. Do, 24.12., 18.30 Uhr Apéro, anschliessend Nachtessen. Wegen Corona im Pfarreizentrum St. Michael, Zugerbergstr. Zug. Anmeldungen für die Feier und den Taxidienst: Lukas und Theresa Marbacher: 041 741 86 92.

# **Gottesdienste**

**HI. Messe in polnischer Sprache,** So, 6.12., 17 Uhr, Kirche St. Oswald, Zug. 16.30 Uhr Rosenkranz.

### Ökumenischer Gottesdienst von seelsam.

Mit dem Chor «Die Bande», Verabschiedung von Gabi Iten. Anschliessend Zvieri. Sa, 12.12., 14.30 Uhr, ref. Kirche Hünenberg. Der Gottesdienst wird live gestreamt. Link zum YouTube-Kanal unter www.seelsam.ch.

**Sammle meine Tränen.** Ökum. Gottesdienst mit Menschen, die um ein Kind trauern. Einmal im Jahr mit anderen zusammen an Sternenkinder, verstorbene Kinder und Jugendliche denken. So, 13.12., 16.30 Uhr, Peterskapelle Luzern.

>www.frauenkirche-zentralschweiz.ch

**Messe en français.** Communauté catholique francophone Zoug. Dimanche, 13 décembre, à 11h00, à l'église St. Johannes, centre Herti à Zoug.

**Mittagsgebet.** In der Mitte der Woche, in der Mitte des Tages zur eigenen Mitte finden. Dauer: 15–20 Min., 9.12. und 16.12. (jeden Mittwoch) um 12.15 Uhr, Kirche St. Oswald, Zug.

# Veranstaltungen

**Duo Amstad-Inglin meets the Organ.** Die beiden Zuger Musiker Linus Amstad und Jonas Inglin werden für dieses Konzert durch den Urner Organisten und Pianisten Jonas Gisler zu einem Trio erweitert. Zusammen spannen sie einen weiten Bogen von Klassik bis Moderne. So, 6.12., 11.15, röm.-kath. Pfarrkirche, Menzingen.

>Eintritt frei/Kollekte

Aufgrund der Corona-Situation ist nicht auszuschliessen, dass Veranstaltungen abgesagt werden.

**«Gesegnet und verletzt. Mein Glaube, meine Kirche.»** Lesung von Mariano Tschuor aus seinem neuen Buch. Darin geht er u.a. den Fragen nach, warum der Mensch Gott sucht und weshalb er diesen Glauben innerhalb der katholischen Kirche praktiziert. Tschuor schildert seinen Glaubensweg, der auf dem Grundsatz «Such Christus im Menschen» beruht. Musikalische Begleitung: Sebastian Léon (Gregorianik und mittelalterliches Lied). Di, 8.12., 18.00 Uhr, Pfarreizentrum St. Michael, Kirchenstrasse 17, Zug.

**Melos Vokalquintett.** Traditionelle und moderne ukrainische Weihnachtslieder. Zu drei Sängerinnen aus der Ukraine gesellen sich zwei ebenfalls in der Schweiz lebende, aus Deutschland stammende Männerstimmen. Plätze begrenzt, Anmeldung empfohlen: zugerabendmusiken@gmail.com.Sa, 12.12, 20.00–21.15, Kirche St. Oswald, Zug, So, 13.12, 17.00–18.15, Kirche St. Johannes, Zug.

>Eintritt frei/Kollekte (empfohlen: CHF 35.-)

**Handauflegen.** CityKircheZug. Qualifizierte Frauen und Männer mit viel Lebenserfahrung und Einfühlungsvermögen sind da, hören zu und legen auf Wunsch Hände auf. Das Angebot steht allen offen und ist unentgeltlich. Di, 15.12., 15–18 Uhr, ref. Kirche Zug.

**Theos OffenBar.** CityKircheZug. Dialograum für offene, nährende Gespräche über Gott und die Welt. In geschütztem Rahmen mit Kaminfeuergespräch-Charakter soll es um Begegnung unter Menschen gehen, ums Kennenlernen und ums Lernen überhaupt. Theos OffenBar steht allen Interessierten offen, unabhängig von Konfession und Religion. Immer am 17. des Monats. Do, 17.12., 19–21 Uhr. Bar geöffnet ab 19 Uhr, Gesprächsbeginn 19.30 Uhr. Bauhütte, St. Oswald, Kirchenstr. 9, Zug.

#### Ökumenisch-offener Ehevorbereitungs-

**kurs.** Was bringe ich an eigener Lebensgeschichte mit in die Beziehung, was wird gegenseitig erwartet? Zudem: Praktisches und Wichtiges zur zwischenmenschlichen Kommunikation; von der Kraft und dem Sinn der kirchlichen Trauung; Spiritualität als Quelle in der Beziehung. Der Kurs gilt als Ehevorbereitungskurs gemäss kirchlichem Ehedokument. Leitung: Regina Kelter, Sozialpädagogin/Erwachsenenbildnerin, und Ruedi Odermatt, kath. Theologe/Seelsorger. Kosten: CHF 100.— pro Paar. Sa, 13.3.2021, 8.30—16.30 Uhr, Pfarreiheim Heilig Geist, Zentrumstr. 3, Hünenberg. Information & Anmeldung bis 26.2.2021: 041 741 84 54, ruedi.odermatt@pfarrei-steinhausen.ch

# **Impressum**

#### PFARREIBLATT DER KATHOLISCHEN KIRCHE ZUG

www.pfarreiblatt-zug.ch

#### NÄCHSTE REDAKTIONSSCHLÜSSE

Nr. 53/54 2020 (20.12.–2.1.2021): 4. Dezember Nr. 1/2/3 2021 (3.1.–23.1.2021): 16. Dezember (Erscheinungsweise: 14-täglich)

#### REDAKTION

Marianne Bolt, T 041 767 71 38 pfarreiblatt@zg.kath.ch Landhausstrasse 15, 6340 Baar

#### **ADRESSÄNDERUNGEN**

Für in der Kirchgemeinde Zug Wohnhafte an Kirchenratskanzlei, yvonne.boesiger@kath-zug.ch

Aus allen andern Kirchgemeinden bitte direkt ans entsprechende Pfarramt (Adresse siehe Pfarreiinformationen)

#### HERAUSGEBERIN

Vereinigung der Katholischen Kirchgemeinden des Kantons Zug VKKZ, Landhausstrasse 15, 6340 Baar

# Katholische Kirche Zug

www.katholische-kirche-zug.ch

Adresse aller untenstehenden Stellen, ausser Spezialseelsorge: Landhausstrasse 15, 6340 Baar

#### VEREINIGUNG DER KATHOLISCHEN KIRCH-GEMEINDEN DES KANTONS ZUG VKKZ

Karl Huwyler, Präsident, karl.huwyler@bluewin.ch Melanie Hürlimann, Geschäftsstellenleiterin, T 041 767 71 20, melanie.huerlimann@zg.kath.ch

#### **GESAMTLEITER FACHSTELLEN UND DIAKONIE**

Markus Burri, T 041 767 71 27, markus.burri@zg.kath.ch Rena Schäfler, Sekretariat, T 041 767 71 25 rena.schaefler@zg.kath.ch

#### **FACHSTELLE BKM BILDUNG-KATECHESE-MEDIEN**

www.fachstelle-bkm.ch **Guido Estermann**, Fachstellenleiter, T 041 767 71 32,
guido.estermann@zg.kath.ch **Conny Weyermann**, Weiterbildung, T 041 767 71 33,

conny.weyermann@zg.kath.ch Martina Schneider, Mediothek, T 041 767 71 34, martina.schneider@zg.kath.ch

#### FORUM KIRCHE UND WIRTSCHAFT

Christoph Balmer, Fachstellenleiter, T 041 767 71 36, F 041 767 71 37, christoph.balmer@zg.kath.ch

# FACHSTELLE KOMMUNIKATION

**Bernadette Thalmann,** Kommunikationsbeauftragte, bernadette.thalmann@zg.kath.ch, T 041 767 71 47

#### FACHSTELLE PFARREIBLATT DER KATHOLISCHEN KIRCHE ZUG

Marianne Bolt, Redaktorin, T 041 767 71 38, pfarreiblatt@zg.kath.ch

#### **MISSIONE CATTOLICA ITALIANA**

www.missione-italiana-zug.ch

Don Giuseppe Manfreda, Missionar, T 041 767 71 41,
missione@zg.kath.ch

Rena Schäfler, Sekretariat, T 041 767 71 40

#### KROATENMISSION

hkm@zg.kath.ch

Pater Slavko Antunovic, Missionar, T 041 767 71 45 Sr. Cavar Zdenka, Missionsschwester, T 041 767 71 46

#### **SPEZIALSEELSORGE**

Communauté catholique francophone Zoug, P. Ben Kintchimon, benmenschenliebe@rocketmail.com; Fernand Gex (adm), T 041 741 78 39, comcathfranc@datazug.ch
Gefängnisseelsorge Bostadel, Menzingen/An der Aa, Zug
Stefan Gasser, T 041 371 02 47, gasserkehl@bluewin.ch
Spitalseelsorge Kantonsspital Zug, Roland Wermuth,
T 041 399 42 63, roland.wermuth@zgks.ch
Spitalseelsorge Klinik Zugersee, Alois Metz,
T 041 726 37 44, alois.metz@triaplus.ch
seelsam – Ökumenische Seelsorge für Menschen mit
Behinderung, Andrea Koster Stadler, T 041 711 35 21
andrea.koster@zg.kath.ch
Ökumenische Seelsorge – Palliative Care Zug, Roland
Wermuth, T 076 296 76 96, seelsorge@palliativ-zug.ch



# Licht der Welt

Als Jesus seinen Jüngern sagte, sie seien das Licht der Welt, sagte er ihnen in Wahrheit, sie sollten ein Widerschein von ihm selber sein und seine eigene Heilssendung fortsetzen.

Papst Johannes Paul II. (1920–2005)



